



Bedienungsanleitung

Oktober 2016

© 2015 - 2016 Arnold & Richter Cine Technik GmbH & Co. Betriebs KG. Alle Rechte vorbehalten.

Alle Rechte vorbehalten. Die gegebenen Informationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. ARRI und alle verbundenen Firmen können nicht für Verletzungen aller Art, direkte oder indirekte Verluste, Vermögens- oder andere Schäden, die durch den Gebrauch oder Nichtgebrauch des Gerätes oder aufgrund der in dieser Anleitung enthaltenen Informationen entstehen, haftbar gemacht werden. Das ARRI-Logo, der Name ARRI und aller anderen Warenzeichen in diesem Dokument, die sich auf Dienstleistungen oder Produkte von ARRI oder Niederlassungen oder mit ARRI verbundenen Firmen beziehen, sind Eigentum oder Lizenzen von ARRI, den Niederlassungen oder mit ARRI verbundenen Firmen.

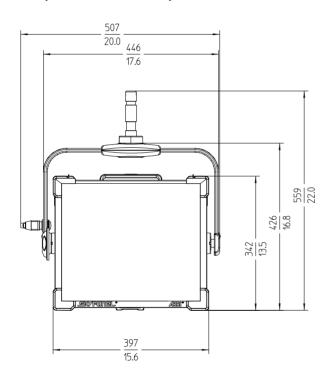
Kein Teil dieser Anleitung darf ohne schriftliche Genehmigung von ARRI<sup>®</sup> verbreitet, vervielfältigt, übermittelt, abgeschrieben, gespeichert oder in beliebige Sprachen auf beliebige Weise übersetzt werden. Wenn Sie Dokumente zum persönlichen Gebrauch von unserer Webseite herunterladen, vergewissern Sie sich bitte, die neueste Version des Dokumentes heruntergeladen zu haben. ARRI<sup>®</sup> übernimmt auf keinen Fall die Verantwortung für die Richtigkeit der heruntergeladenen Daten, da technische Daten ohne vorherige Ankündigung iederzeit geändert werden können.

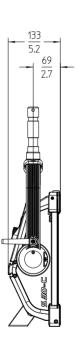
Art-Net<sup>TM</sup> Designed by and Copyright Artistic Licence Holdings Ltd.

L5.0006983 Rev. L02908

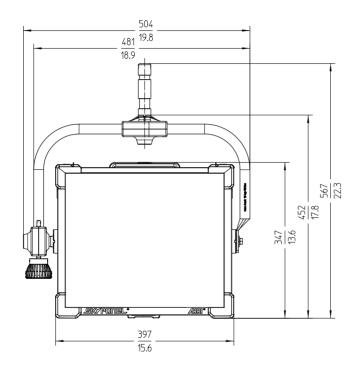
# Abmessungen

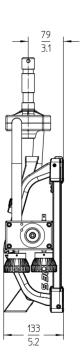
## **SkyPanel S30 (manuelle Version)**



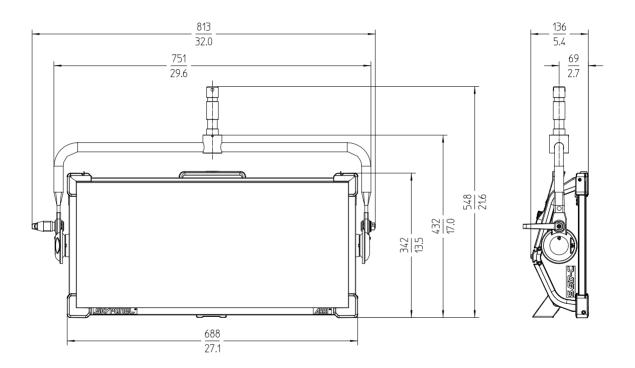


## SkyPanel S30 (P.O. Version)

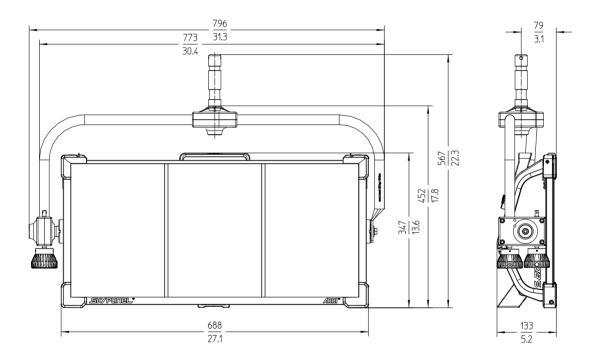




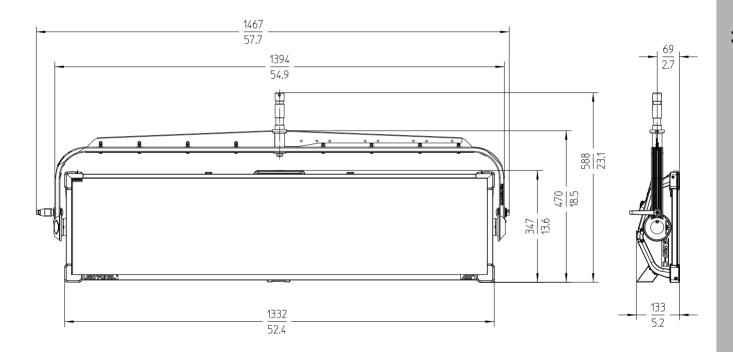
## **SkyPanel S60 (manuelle Version)**



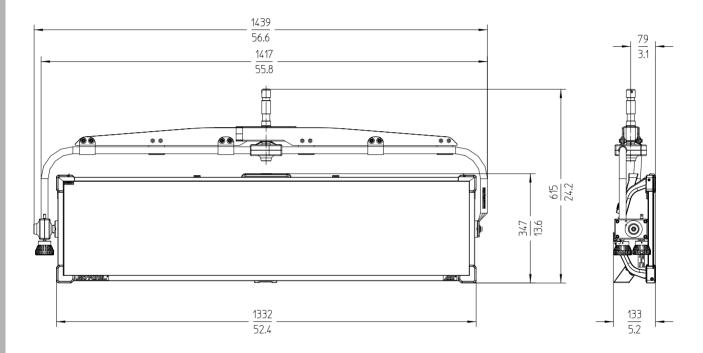
## SkyPanel S60 (P.O. Version)



## **SkyPanel S120-C (manuelle Version)**



## SkyPanel S120-C (P.O. Version)



## Inhaltsverzeichnis

Abmessungen	
Sicherheitshinweise	11
Hinweis zum Ersetzen des Leuchtmittels	
Downgrade der Firmware	
Pflegehinweise	
Bestimmungsgemäße Verwendung	
Einführung	
Eigenschaften	
Produktmerkmale	
Lieferumfang	
Geräte-Übersicht	
Montage	21
Montage des Bügels und des Stativzapfens	
Grundfunktionen	
Steueroptionen	
Stromgue lle	
Anschluss an die Stromquelle	
Verwenden eines Akkupacks	
Gerätemenü	
Übersicht	
Funktionen des Gerätemenüs	
Geräte-Steuermodi	
Art-Net	
DMX	
Gerätemenü	
PDM Refehicsatz	

Fehlermeldungen	5 <sup>^</sup>
ARRI Lighting Service Manager	52
Steuerprotokoll	
Technische Daten	

## Sicherheitshinweise



Folgen Sie stets den Anweisungen in diesem und allen mit dem Gerät gelieferten Dokumenten, um Personenschäden und Schäden am Gerät oder anderen Gegenständen zu vermeiden.

## Erläuterung der verwendeten Symbole



Verletzungsgefahr oder Gefahr der Beschädigung des Systems.



Brandgefahr oder Gefahr eines elektrischen Schlags. Tod, schwere Verletzung und Personenschaden oder Schaden am System können die Folge sein.



Achtung heiß: Hohe Oberflächentemperatur. Verbrennungsgefahr.



Achtung! Lichtstrahl hoher Intensität. Gefahr irreversibler Augenverletzung. Schutzbrille tragen.



Nicht in die Lichtquelle blicken.

Hinweis: Weist auf zusätzliche Informationen hin.

## Allgemeine Hinweise

- Diese Anleitung enthält wichtige Hinweise für die sichere Handhabung des Geräts.
- Beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse stets alle Sicherheits- und Warnhinweise.
- Überlassen Sie alle Wartungs- und Reparaturarbeiten, die nicht in dieser Anleitung beschrieben werden, einem qualifiziertem ARRI<sup>®</sup> Servicetechniker.
- Beachten Sie die Bedienungsanleitung und Montageanleitung der Zubehörkomponenten für das ARRI<sup>®</sup> SkyPanel.
- Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung und alle zum System gehörenden Bedienungs- und Montageanleitungen für spätere Referenz und eventuelle Nachbesitzer sorgfältig auf.
- Das ARRI<sup>®</sup> SkyPanel ist in allen Ausführungen für den professionellen Einsatz bestimmt und darf ausschließlich von befähigten Personen verwendet werden. Der Einsatz in Privathaushalten ist nicht zulässig.
- Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial der Umwelt zuliebe bei einer geeigneten Entsorgungsstelle.
- Alle Komponenten entsprechen den folgenden Richtlinien:

Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU EMV-Richtlinie 2014/30/EU RoHS-Richtlinie RoHS 2011/65/EU

## Allgemeine Sicherheitshinweise



Lesen Sie alle Sicherheitshinweise sorgfältig und vergewissern Sie sich, dass Sie alles verstanden haben, bevor Sie das Gerät verwenden.



Verwenden Sie nur ARRI Originalersatzteile und ARRI Originalzubehör oder von ARRI empfohlenes Zubehör. Anderes als das von ARRI empfohlene Zubehör kann die Leistung des Gerätes beeinträchtigen, das Gerät beschädigen und zum Verlust der Gewährleistung führen.



Prüfen Sie das Gerät und die Leitungen auf sichtbare Beschädigung, bevor Sie das Gerät verwenden. Nehmen Sie ein defektes elektrisches Gerät nicht in Betrieb. Achten Sie besonders auf folgende mögliche Schäden:

Bauteil	Mögliche Schäden
Gehäuse, Diffusor	Risse, Sprünge, Deformation
Leitungen	Schnitte, Deformation, Verschmorung
Stecker	Bruch, Deformation, Verschmorung
Steckverbindungen	Beschädigt
Gewinde	Beschädigt



Bei sichtbaren Schäden am Gerät oder an Zubehörteilen darf das Gerät oder das Zubehör nicht verwendet werden. Ersetzen oder reparieren Sie die betreffenden Komponenten. Im Falle einer Reparatur kontaktieren Sie bitte einen ARRI Service-Partner.



Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Reparaturen dürfen nur von autorisierten ARRI Service-Partnern ausgeführt werden.



Die maximal zulässige Umgebungstemperatur t<sub>a</sub> beträgt 45° C. Beachten Sie dazu die Angaben im Abschnitt "Technische Daten" auf Seite 72.



Setzen Sie das Gerät niemals Regen oder Feuchtigkeit aus. Verwenden Sie das Gerät und Zubehör wegen möglicher Kondensationsfeuchte erst nach 2h Wartezeit, wenn es starken Temperaturschwankungen ausgesetzt wurde.



Entfernen Sie niemals Sicherheitseinrichtungen am Gerät.



Gefahr des elektrischen Schlags! Öffnen oder verändern Sie das Gerät nicht. Nicht sachgerechte Reparaturversuche können zum Verlust der Gewährleistung führen.



ARRI empfiehlt, neben der regelmäßigen Sichtprüfung, eine Wiederholprüfung der elektrischen Sicherheit. Diese ist mindestens alle 12 Monate von einer Fachperson durchzuführen und zu protokollieren.

## Spezifische Sicherheitshinweise



Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise oder der allgemeinen Regeln der Vernunft kann schwere Verletzungen hervorrufen oder sogar zum Tod führen. Schäden am Gerät und anderen Gegenständen sind möglich.



Bei längerem Betrieb des Geräts kann die Oberfläche des Gehäuses bis zu 80° C warm werden. Lassen Sie das Gerät ausreichend abkühlen, bevor Sie es anfassen.



Decken Sie Lüftungsöffnungen während des Betriebes niemals ab. Der Freiraum um die Lüftungsöffnungen muss mindestens 0,5 m betragen.



VORSICHT! Hohe Lichtstärke! Blicken Sie nicht in die Lichtaustrittsöffnung des Gerätes. Der Mindestabstand zur beleuchteten Fläche muss 1 m betragen.



Das Gerät darf nicht ohne Diffusor verwendet werden. Ein Gerät mit defekter Sicherheitsabschaltung (nur SkyPanel-RP) darf nicht verwendet werden.



Vermeiden Sie die direkte Bestrahlung des Diffusors durch andere Scheinwerfer. Stellen Sie das Gerät während des Betriebes nicht auf eine Heizung oder in die Nähe anderer Wärmequellen. Zu starke Erhitzung kann zu Beschädigung oder automatischer Abschaltung des Geräts im Betrieb führen.



Der mitgelieferte Haltebügel darf nur senkrecht hängend oder stehend montiert werden. Querbelastung kann zu Deformation oder Bruch des Stativzapfens oder des Bügels führen.



Sichern Sie das Gerät und das Zubehör gegen Herabfallen, wenn es nicht in Bodennähe aufgestellt ist. Beachten Sie die allgemeinen und örtlichen Sicherheitsvorschriften.



Transportieren Sie das Gerät nicht an den Netz- oder Datenleitungen. Hängen Sie es nicht an den Leitungen auf. Ein Akkupack darf nicht an der Verbindungsleitung zum Scheinwerfer hängen.



Vergewissern Sie sich vor Anschluss des Geräts an die Stromquelle, das die Spannung und -frequenz innerhalb der spezifizierten Werte liegt.



Verwenden Sie nur ein ARRI Netzteil und Verbindungsleitung, die für das SkyPanel entwickelt wurden. Die Verwendung anderer Netzteile und Leitungen führt zum Erlöschen der Gewährleistung



Vergewissern Sie sich vor Verwendung eines Akkupacks, das die Spannung innerhalb der auf dem Typenschild angegebenen Werte liegt.



Schließen Sie das Gerät nicht an Dimmersysteme oder Dimmerkanäle im Non-Dim-Modus an. Dadurch wird die Elektronik des Geräts beschädigt. Schäden, die durch den Anschluss an eine ungeeignete Stromquelle entstehen, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.



VORSICHT! Netzspannung! Lebensgefahr! Trennen Sie das Gerät vor dem Anschließen von Datenleitungen allpolig von der Stromquelle!



Knicken Sie die Netzleitung und die Verbindungsleitung zwischen Netzteil und Gerät nicht. Durch starkes Biegen unmittelbar nach einem Verbinder kann Wasser in den Verbinder eindringen und einen Kurzschluss verursachen.



Lösen Sie alle Leitungen vom Gerät, bevor Sie es transportieren.

Beachten Sie die Hinweise im "Sicherheitsmerkblatt: ARRI-Scheinwerfer"(L5.40731.D), das Sie zum Download auf unserer Webseite www.arri.com finden.

### Hinweis zum Ersetzen des Leuchtmittels

Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar. Wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.

Fällt die Lichtquelle vor Erreichen der Lebensdauer aus, wen-

den Sie sich bitte an den Hersteller der Leuchte oder einen von ihm beauftragten Servicetechniker oder eine vergleichbar qualifizierte Person.

## Downgrade der Firmware

Hinweis: Bitte beachten Sie, dass die Firmware von Geräten, die mindestens Version 1.0.0 verwenden, nicht auf eine Version niedriger 1.0.0 downgegradet werden kann.

## Pflegehinweise

- Reinigen Sie die Oberfläche des Geräts niemals mit Lösungsmitteln oder starken Putzmitteln.
- Verwenden Sie stattdessen ein sauberes Tuch, das mit Wasser und ein wenig mildem Spülmittel befeuchtet wurde.
- Reinigen Sie verschmutzte elektrischen Kontakte mit einem Wattestäbchen oder Ähnlichem.
- Halten Sie die Kontaktelemente der elektrischen Steckverbindungen stets sauber und ersetzen Sie korrodierte Kontakte.

## Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt dient zur Beleuchtung von Personen und Gegenständen in trockener Umgebung. Die Sicherheitshinweise sind zu befolgen! Eine andere als die beschriebene Verwendung führt zur Beschädigung dieses Produktes. Darüber hinaus ist dies mit Gefahren, wie Kurzschluss, Brand, elektrischer Schlag etc., verbunden. Das gesamte Produkt darf nicht geändert bzw. umgebaut werden! Dieses Produkt erfüllt die gesetzlichen nationalen, europäischen und internationalen Anforderungen.

## Einführung

Vielen Dank für Ihre Wahl der SkyPanel LED-Flächenleuchte von ARRI. Das SkyPanel ist eine mit einer hochpräzisen, elektronisch gesteuerten LED-Lichtquelle ausgestattete Flächenleuchte. Sie ist wesentlich energieeffizienter als Lichtquellen mit konventionellen Leuchtmitteln.

Das Gerät vereinigt die Vorteile der LED-Technologie mit denen einer traditionellen Flächenleuchte. Das SkyPanel passt sich nahtlos an etablierte Arbeitspraktiken an. Lichtgestalter können ihre kreativen Techniken beibehalten. Studios können ihre gewohnten Arbeitsabläufe unverändert weiterführen. Das optische System erzeugt eine weiche Leuchtfläche mit sehr homogenem Leuchtfeld.

Die verschiedenen Modelle des SkyPanels erzeugen weißes Licht mit fester Farbtemperatur oder farbiges Licht mit einstellbarer Farbtemperatur und Grün / Magenta-Sättigung (siehe "Technische Daten" auf Seite 72). Das Lichtspektrum wurde für exzellente Farbwiedergabe und perfektes Zusammenspiel mit digitalen Kameras optimiert. Alle Modelle können über das DMX512-A-Protokoll, RDM, das Art-Net-Protokoll oder das Gerätemenü gesteuert werden.

Das SkyPanel wird mit Netzspannung oder über ein Akkupack mit Spannung versorgt. Nähere Informationen zur Verwendung von Akkupacks finden Sie im Abschnitt "Stromquelle" auf Seite 26.

## Eigenschaften

#### Abstrahlcharakteristik

Das SkyPanel bietet dieselben Möglichkeiten wie eine konventionelle Flächenleuchte.

### Gleichmäßiges Lichtfeld

Das SkyPanel ermöglicht die homogene Ausleuchtung der Szene und liefert natürliche Ergebnisse.

### Lebendige Farben, volles Spektrum

Das SkyPanel zeichnet sich durch realitätsgetreue Farbwiedergabe aus. Das abstimmbare Weißlicht des SkyPanel-C kann an Hauttöne, Kamerasensoren und Mischlicht-Umgebungen angepasst werden. Durch die Vollbereichs-Farbmischung können die bunten Farben des Spektrums wiedergegeben werden. Die umfangreiche Farbfilter-Bibliothek (ab Firmware Version 2.0) ermöglicht den Aufruf häufig verwendeter Farben im Handumdrehen.

### Kühler Lichtstrahl

Das SkyPanel erzeugt keine Infrarot- oder UV-Strahlung. Es strahlt nach vorne nur wenig Wärme ab.

### **Produktmerkmale**

### Führungsschienen

Die verriegelbare Zubehöraufnahme an der Vorderseite des Geräts nimmt einen Diffusor der gewünschten Dichte und verschiedenes Zubehör zur Lichtformung, wie ein Flügeltor, auf.

### Haltebügel

Der Haltebügel ist stabil und leicht. Das externe Netzteil wird am Haltebügel oder direkt am Gerät befestigt. Ein optionaler, stangenbedienter Haltebügel erlaubt die Einrichtung des Geräts vom Boden aus. Er ist die bevorzugte Wahl vieler Studios.

### Bügelklemmung

Die hoch belastbare Bügelbremse bietet eine sichere Verriegelung. Ungewollte Bewegungen und Verrutschen werden verhindert. Die Flächenleuchte bleibt da, wo Sie sie positioniert haben.

### Steuerung

Alle Funktionen des SkyPanels können per DMX oder Art-Net gesteuert werden. Das SkyPanel ist RDM-kompatibel (DMX und Art-Net). Alle Parameter sowie der Systemstatus können über RDM abgefragt werden.

#### Gerätemenü

Für Location-Anwendungen verfügt das SkyPanel über ein Gerätemenü, mit dem Sie die Intensität, die Farbtemperatur, Plus / Minus Grün, sowie Farbton und Sättigung (typenabhängig) einstellen können.

## Lieferumfang

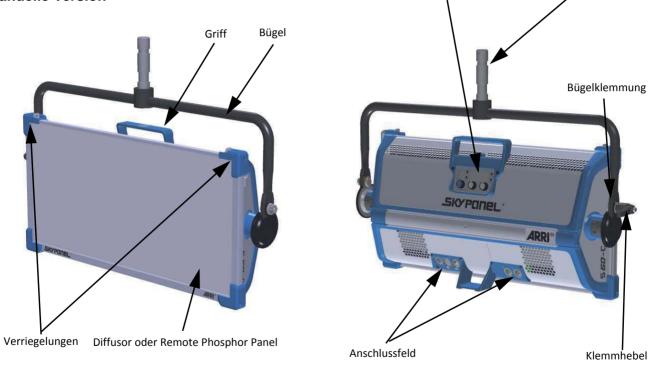
Das SkyPanel wird mit folgendem Zubehör geliefert:

- Netzteil
- Netzleitung mit länderspezifischem Netzstecker oder offenen Enden
- Verbindungsleitung zwischen Netzteil und Flächenleuchte
- Haltebügel
- Stativzapfen
- Kurzanleitung
- 10 mm Innensechskantschlüssel (manuelle Version, S30 und S60)
- 8 mm Innensechskantschlüssel (P.O. Version S30, S60 und S120, manuelle Version S120)
- 4 mm Innensechskantschlüssel

Optionales Zubehör ist verfügbar (siehe "Technische Daten" auf Seite 72).

## Geräte-Übersicht

## **Manuelle Version**



Gerätemenü

Stativzapfen

Bild 1: Frontansicht und Rückansicht, manuelle Version (die Darstellung zeigt den S60)

## P.O. Version

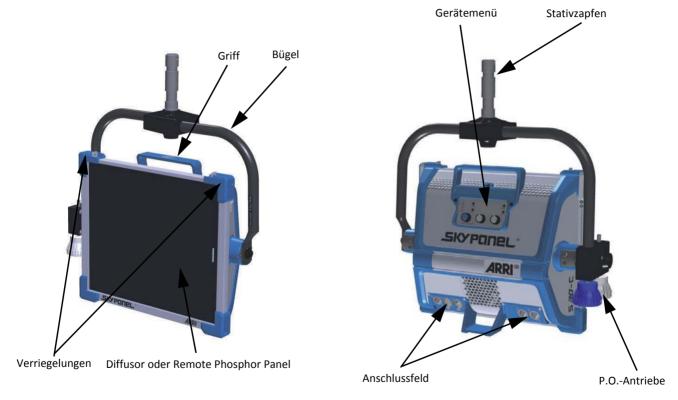


Bild 2: Frontansicht und Rückansicht, P.O. Version (die Darstellung zeigt den S30)

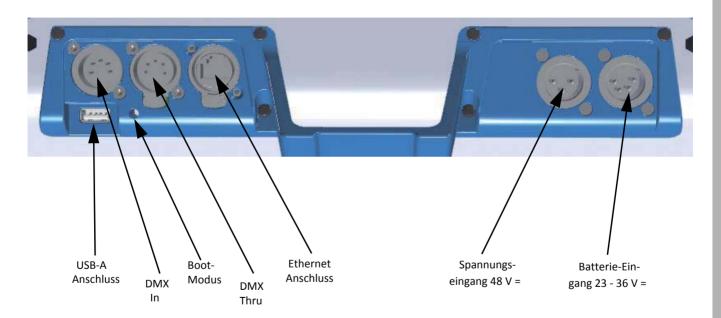
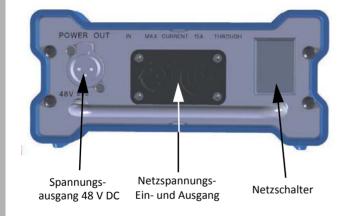


Bild 3: Anschlussfeld

### **Netzteil S60 / S120**



### **Netzteil S30**

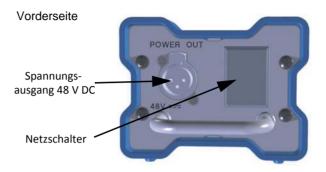




Bild 4: Netzteil S60 / S120

Bild 5: Netzteil S30

## **Montage**



WARNUNG! Sichern Sie das Gerät und das Zubehör immer mit einer zweiten, unabhängigen Sicherung gegen Absturz, wenn das Gerät über Grund montiert wird. Das Fangseil muss für das 10fache Gewicht des Gerätes und allen montierten Zubehörs ausgelegt sein. Die Sicherung muss EN 60598-2-17, Abschnitt 17.6.6 entsprechen und von einer offiziellen Prüfstelle, etwa dem TÜV, geprüft sein. Führen Sie das Fangseil durch den Bügel, damit das Gerät bei Versagen der Hängevorrichtung sicher gehalten wird. Der Tragegriff und der Standfuß dürfen nicht als Ankerpunkt für das Fangseil verwendet werden.



WARNUNG! Aufgrund der Länge des SkyPanels S120-C kann beim Fall in das Fangseil ein Pendeln des Scheinwerfers hervorgerufen werden.



WARNUNG! Die tragende Struktur muss für das Gewicht aller an ihr befestigten Geräte und Leitungen ausgelegt sein.



WARNUNG! Der Haltebügel darf nur senkrecht hängend oder stehend montiert werden. Querbelastungen kann Deformation oder Bruch des Stativzapfens oder des Bügels führen.



VORSICHT! Montieren Sie das Gerät und das Zubehör von einer sicheren Plattform aus. Sperren Sie den Bereich unterhalb des Scheinwerfers während der Montage ab, um Verletzungen durch herunterfallende Gegenstände zu vermeiden.



WICHTIG! Das Display des Geräts und der Diffusor dürfen nicht von leistungsstarken Scheinwerfern angeleuchtet werden. Das Display, der Diffusor und die LEDs können durch hohe Helligkeit und Wärmestrahlung beschädigt werden.

## Montage des Bügels und des Stativzapfens

Sie benötigen folgendes Werkzeug:

- einen 10 mm Innensechskantschlüssel (manuelle Version)
- einen 8 mm Innensechskantschlüssel (P.O. Version)
- einen 4 mm Innensechskantschlüssel
- einen Drehmomentschlüssel mit 10 mm oder 8 mm und 4 mm Innensechskanteinsatz

### Montage des Stativzapfens (manuelle Version)

Setzen Sie den Stativzapfen auf die Bohrung im Bügel und drehen Sie von unten die beiliegende Innensechskantschraube samt Scheibe und Federring ein. Ziehen die Schraube mit dem 10 mm Innensechskantschlüssel fest (empfohlenes Anzugsmoment: 50 Nm).

### Montage des Stativzapfens (P.O. Version)

Führen Sie die beiliegende Innensechskantschraube samt Scheibe und Federring in den Stativzapfen ein. Setzen Sie den Stativzapfen auf das Getriebe an der Oberseite des Bügels. Ziehen die Schraube mit dem 8 mm Innensechskantschlüssel fest (empfohlenes Anzugsmoment: 30 Nm).



Bild 6: Montage des Haltebügels

### Montage des Bügels

- Legen Sie das SkyPanel mit der Lichtaustrittsöffnung nach unten auf eine ebene, saubere Oberfläche.
- Entfernen Sie zwei Innensechskantschrauben (Schlüsselweite 4 mm) pro Seite.
- Führen Sie die Verbindungsstücke auf beiden Seiten des Bü-

gels in die Aufnahmen des SkyPanels ein (siehe Bild 6).

 Befestigen Sie den Bügel mit je zwei Schrauben pro Seite am Gerät (4 mm Innensechskantschlüssel, empfohlenes Anzugsmoment 6 Nm).

### Montage der optionalen Ankerpunkte

In Verbindung mit dem optionalen Center Mount Yoke (L2.0008078) und Fixed Center Mount Yoke (L2.0008080) können die Bügelaufnahmen als Ankerpunkte für ein Fangseil verwendet werden.

### Demontage des Bügels:

- Legen Sie das SkyPanel mit der Lichtaustrittsöffnung nach unten auf eine ebene, saubere Oberfläche.
- Lösen und entfernen Sie je zwei Schrauben pro Seite am Gerät (4 mm Innensechskantschlüssel, siehe Bild 6).
- Entfernen Sie den Bügel.

#### Montage der Ankerpunkte:

- Legen Sie das SkyPanel mit der Lichtaustrittsöffnung nach unten auf eine ebene, saubere Oberfläche.
- Legen Sie je einen Ankerpunkt pro Seite in die Aufnahme des SkyPanels (siehe Bild 7).
- Befestigen Sie die Ankerpunkte mit je zwei Schrauben pro Seite am Gerät (4 mm Innensechskantschlüssel, empfohlenes Anzugsmoment 6 Nm).



Bild 7: Montage der optionalen Ankerpunkte

### Montage des SkyPanels

Beachten Sie bei der Montage des SkyPanels und des Zubehörs alle vorstehenden Sicherheitshinweise. Beachten Sie besonders:

- das beide Verriegelungen der Zubehöraufnahme verriegelt sind.
- Stative standsicher aufgestellt und für die Traglast ausgelegt sind.

Beachten Sie das Gewicht von Zuleitungen und Zubehör!



Verriegelung der Zubehöraufnahme geöffnet



Verriegelung der Zubehöraufnahme geschlossen

Bild 8: Verriegelung der Zubehöraufnahme

## Grundfunktionen

### Drehen und Neigen (manuelle Version)

Sie können das SkyPanel drehen, nachdem Sie die Schraube am Stativ oder der Haltevorrichtung gelockert haben. Um die Neigung zu verändern, lösen Sie die Bügelklemmung. Nach dem Einrichten des SkyPanels ziehen Sie die Schrauben bzw. Klemmen wieder fest an.

### Drehen und Neigen (P.O. Version)

Sie können das SkyPanel von Hand oder mit einer Bedienstange über die weiße und blaue P.O. Glocke drehen und Neigen.

### Verwenden von Zubehör für die Lichtgestaltung

Zubehör für die Lichtgestaltung, wie z.B. ein Flügeltor, Filterrahmen oder Scrim, kann in die Zubehöraufnahme an der Vorderseite des SkyPanels eingesetzt werden:

- Schieben Sie beide Verriegelungen nach innen und klappen Sie die Sicherungsleiste nach oben auf (siehe Bild 8).
- Schieben Sie das Zubehör vollständig in die Aufnahme.
- Klappen Sie die Sicherungsleiste zu. Schieben Sie beide Verriegelungen bis zum Anschlag nach außen (siehe Bild 8).

### Montage eines Flügeltors

Das Flügeltor wird in die äußeren Schienen der Zubehöraufnahme eingeschoben (siehe Bild 9).

Montage des Flügeltors beim SkyPanel S30 und S60:

Klappen Sie die Sicherungsleiste zu. Schieben Sie beide Verriegelungen bis zum Anschlag nach außen.

 Schieben Sie das Flügeltor in die äußeren Schienen der Zubehöraufnahme, bis es einrastet.

Montage des Flügeltors beim SkyPanel S120:

- Schieben Sie beide Verriegelungen der Sicherungsleiste bis zum Anschlag nach innen.Klappen Sie die Sicherungsleiste auf.
- Schieben Sie das Flügeltor bis zum Anschlag in die äußeren und inneren Schienen der Zubehöraufnahme.
- Klappen Sie die Sicherungsleiste zu. Schieben Sie beide Verriegelungen bis zum Anschlag nach außen.

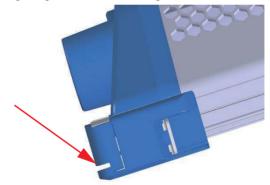


Bild 9: Führung des Flügeltors

#### DMX / RDM-Schnittstelle

Das SkyPanel verfügt über eine DMX / RDM-Schnittstelle. Es ist mit zwei verriegelbaren, 5-poligen XLR-Verbindern für den Datenein- und -ausgang ausgestattet. Detaillierte Informationen zum Aufbau einer DMX / RDM-Datenlinie finden Sie im Abschnitt "DMX" auf Seite 41.

#### **USB-Schnittstelle**

Hinweis: Lösen Sie die DMX-Datenleitungen vom Gerät, während Sie einen USB-Memorystick verwenden. Durch Interferenzen kann der Datenaustausch zwischen Gerät und USB-Memorystick gestört werden.

Das SkyPanel verfügt über eine USB-A-Schnittstelle für das Aktualisieren der Firmware, das Laden und Speichern von Geräte-Einstellungen und Preset-Listen oder das Speichern von Fehler- und Service-Logs mit einem USB-Memorystick. Der USB-Memorystick muss mit dem FAT32 Dateisystem formatiert sein. Die Firmware-Datei muss sich für einen Firmware-Update im Stammverzeichnis des Sticks befinden.

Hinweis: Der USB-A Anschluss kann USB Geräte mit Spannung versorgen. Die maximale Belastung beträgt 500 mA bei 5V Spannung. Überlasten Sie den USB-A Anschluss nicht.

#### Ethernet-Schnittstelle

Das SkyPanel verfügt über eine RJ45 Ethernet-Schnittstelle, die für die Steuerung per Art-Net, das Aktualisieren der Firmware, die Einstellung von Betriebsparametern und Servicezwecke genutzt werden kann. Mit der Anwendung "ARRI Lighting Service Manager (ALSM)" können Sie die Konfiguration des SkyPanels über diese Schnittstelle ändern. Sie benötigen ein

RJ45 Netzwerkkabel.

Der ALSM steht auf der ARRI Webseite kostenfrei zum Download zur Verfügung (www.arri.com/lightingsoftware). Nähere Informationen finden Sie in der Anleitung zum ALSM.

### Einschalten und Betrieb



ACHTUNG! Blendgefahr! Starren Sie nicht in die Lichtaustrittsöffnung des Scheinwerfers.

Nach dem Einschalten ist das SkyPanel nach wenigen Sekunden betriebsbereit. Es leuchtet mit derjenigen Einstellung, die bei der letzten Abschaltung aktiv war. Sie können das SkyPanel nun über die DMX / RDM-Schnittstelle, Art-Net oder über das Gerätemenü steuern. Bitte beachten Sie die Hinweise im folgenden Abschnitt!

## Steueroptionen

Für die Steuerung und Konfiguration des SkyPanels stehen verschiedene Optionen zur Verfügung:

Option	Steuerung	Konfiguration	Information
Gerätemenü	ja	ja	Seite 29
DMX	ja	nein	Seite 41
RDM	nein	ja	Seite 47
Art-Net	ja	nein	Seite 40
ALSM	nein	ja	Seite 52

## Stromquelle



WARNUNG! Verwenden Sie ausschließlich ein Netzteil und Verbindungsleitungen von ARRI. Die Verwendung anderer Netzteile oder Verbindungsleitungen kann zu Fehlfunktion und Beschädigung des Gerätes führen.



WARNUNG! Das externe Netzteil muss zum Schutz vor elektrischem Schlag elektrisch geerdet werden. Die Stromquelle muss mit einer Sicherung und einem Fehlerstrom-Schutzschalter (RCD) abgesichert sein.



ACHTUNG! Schutzbrille tragen! Blicken Sie nicht ohne Schutzbrille in die Lichtaustrittsöffnung des Geräts, während Sie das Gerät mit der Stromquelle oder einem Akkupack verbinden. Es kann plötzlich intensives Licht austreten. Die hohe Intensität des Lichts kann bei zu geringem Betrachtungsabstand zu irreversiblen Augenschäden führen.



WICHTIG! Verbinden Sie das Gerät direkt mit der Stromquelle. Der Anschluss an ein Dimmersystem führt zur Beschädigung des Geräts.

## Anschluss an die Stromquelle

Das externe Netzteil des SkyPanels passt sich automatisch an Netzspannungen von 100 - 240 V  $\sim$ , 50 / 60 Hz (nom.) an.

Vergewissern Sie sich vor dem Anschluss an die Stromquelle oder ein Akkupack, dass keine Personen geblendet werden können und das Gerät kein DMX-Signal empfängt.

Das Netzteil kann in Festinstallationen fest mit der Stromquelle verbunden werden. In diesem Fall muss die Stromversorgung in der Nähe des Netzteils unterbrochen werden können. Alternativ können Sie eine Netzleitung mit Schnurschalter und passendem Netzstecker verwenden.

Das externe Netzteil des SkyPanels wird über eine Netzleitung mit einer Neutrik® PowerCON® True1 NAC3FX-W Gerätesteckerdose mit der Stromquelle verbunden.

ARRI liefert als Zubehör verschiedene Netzleitungen mit  $PowerCON^{@}$ -Verbinder.

Die Verbindungsleitung zwischen Netzteil und Gerät ist in verschiedenen Längen als Zubehör verfügbar. Verwenden Sie nur Original ARRI Verbindungsleitungen (siehe "Technische Daten" auf Seite 72).

### Verbinden und Trennen des PowerCON®-Verbinders

- Stecken Sie die Gerätesteckerdose ohne Gewalt in den Netzanschluss des Netzteils. Beachten Sie die Führungsnasen!
- Verriegeln Sie den Verbinder durch Drehen im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag.
- Lösen Sie den Verbinder, indem Sie die Verriegelung nach hinten ziehen, den Verbinder bis zum Anschlag gegen den Uhrzeigersinn drehen und aus dem Netzanschluss des Netzteils ziehen.

# Verbinden und Trennen der XLR-Verbinder der Verbindungsleitung

- Trennen Sie das Netzteil von der Stromquelle.
- Stecken Sie die XLR-Gerätesteckerdose ohne Gewalt bis zum hörbaren Einrasten der Verriegelung in den 48 V = Spannungseingang (siehe Bild 3 auf Seite 19) des Geräts. Beachten Sie die Führungsnase!
- Stecken Sie den XLR-Gerätestecker ohne Gewalt bis zum Einrasten der Verriegelung in den Niederspannungsausgang (48 V =) des Netzteils. Beachten Sie die Führungsnase!
- Lösen Sie den Verbinder, indem Sie die Verriegelung drücken und den Verbinder aus dem Anschluss des Netzteils oder Geräts ziehen.

### Durchschleifen der Versorgungsspannung

Das Netzteil verfügt über einen Neutrik® PowerCON® True1 Netzausgang zum Anschluss weiterer SkyPanel Netzteile. Der Netzausgang führt die selbe Spannung und Frequenz wie der Netzeingang.

Bitte beachten Sie die Angaben in der Anleitung des Netzteils, um zu erfahren, wie viele Netzteile miteinander verbunden werden dürfen.

## Verwenden eines Akkupacks

Das SkyPanel kann unabhängig vom Wechselstromnetz mit einem Akkupack verwendet werden. Das Akkupack muss folgende Spezifikationen erfüllen:

Ausgangsspannung	23 - 36 V=
Zul. Temperaturbereich	-20° C bis + 45° C
empf. Mindestkapazität	10 Ah
Anschlussverbinder	4-pol. XLR-Anschluss

Die Belegung des 4-poligen XLR-Verbinders ist:

Pin	Belegung
1	GND
2	nicht verbunden
3	nicht verbunden
4	+ 23 V bis 36 V =



WICHTIG! Vergewissern Sie sich, das die Pinbelegung des Akkupacks oben angegebener Belegung entspricht. Anders belegte Verbinder können zu Schäden am SkyPanel und am Akkupack führen.

Beachten Sie bei Verwendung eines Akkupacks alle Sicherheitshinweise des Herstellers. Verwenden Sie nur Akkupacks, die alle genannten Spezifikationen erfüllen. Die Verwendung ungeeigneter Akkupacks kann zu Schäden am Gerät und am Akkupack führen.

Hinweis: Beachten Sie, das sich der SkyPanel unterhalb der Mindestspannung von 22 V= abschaltet. Das Produkt wird bei Batterie-Eingangsspannungen über 45 V= beschädigt.

#### Verbinden und Trennen des 4-poligen XLR-Verbinders

- Vergewissern Sie sich, das der Hauptschalter des Akkupacks, wenn vorhanden, ausgeschaltet ist.
- Stecken Sie den XLR-Verbinder ohne Gewaltanwendung in den Batterieanschluss des Geräts. Beachten Sie die Lage der Verriegelung!

- Der Verbinder muss einrasten. Reparieren oder ersetzen Sie den Verbinder, wenn er nicht einrastet.
- Schalten Sie das Akkupack, wenn möglich, aus, bevor Sie den Verbinder lösen. Drücken Sie die Verriegelung am Verbinder und ziehen Sie ihn aus dem Gerätestecker heraus.

### Tipps zur Verwendung von Akkupacks

Es kann keine zuverlässige Angabe über die Betriebszeit mit einem Akkupack gemacht werden. Die tatsächliche Betriebszeit hängt stark von Alter, Ladezustand, Typ des Akkupacks und Helligkeitseinstellung des SkyPanels ab.

## Gerätemenü

## Übersicht

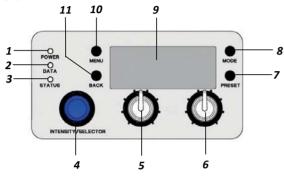


Bild 10: Gerätemenü

## Funktionen des Gerätemenüs

## POWER-LED (1):

Farbe	Bedeutung
Grün	Gerät ein. Kein Fehler.
Blau	Betrieb über externes Akkupack
Rot	Spannung des Akkupacks niedrig
Aus	Gerät ausgeschaltet.

## DATA-LED (2):

Farbe	Bedeutung
Blau	Das Gerät empfängt ein gültiges DMX Signal.
Violett	Das Gerät ist Mastergerät
Weiß	Das Gerät empfängt ein gültiges Art-Net Signal, Gateway aktiv
Grün	Das Gerät empfängt ein gültiges Art-Net Signal, Gateway nicht aktiv
Rot	Keine Kommunikation zwischen Gerätemenü und Controllerboard.
Aus	Das Gerät empfängt kein Steuersignal.

## STATUS-LED (3):

Farbe	Bedeutung
Grün	Kein Fehler, Temperatur normal
Blinkt rot (0,5s Rhythmus)*	Übertemperatur-Warnung (nur bei Lüftermodus LOW und HIGH)
Rot*	Übertemperatur erreicht
Wechsel Rot nach Grün*	Temperatur normal
Blinkt rot (0,25s Rhythmus)*	Kalibrierdaten nicht geladen
*Display leuchtet rot, wenn die STATUS-LED rot leuchtet	

### INTENSITY/SELECTOR (I/S, 4)

INTENSITY/SELECTOR (I/S verfügt über zwei Funktionen:

- Bei geschlossenem Gerätemenü: Einstellen der Intensität
- Bei geöffnetem Gerätemenü: Verwenden Sie I/S, um durch das Menü zu blättern, Untermenüs zu öffnen, Parameter einzustellen und Optionen auszuwählen. Drücken des Knopfes öffnet Untermenüs und bestätigt Einstellungen.

## MITTLERER DREHKNOPF (5, nur SkyPanel-C)

Der Drehknopf dient zum Einstellen der Farbtemperatur (CCT), des Farbtons (HUE) oder der Filtervorwahl. Die aktuelle Belegung wird oberhalb des Drehknopfes im Display (9) angezeigt.

### RECHTER DREHKNOPF (6, nur SkyPanel-C)

Der Drehknopf dient zum Einstellen der Grün / Magenta-Sättigung (GN), der Farbsättigung (SAT) oder der Filtervorwahl. Die Belegung wird oberhalb des Drehknopfes angezeigt.

### PRESET (7, nur SkyPanel-C)

#### Preset aufrufen

Kurzes Drücken der PRESET-Taste öffnet die Liste der gespeicherten Presets. Drehen Sie I/S (4), um ein Preset auszuwählen. Drücken Sie I/S (4), um den Preset aufzurufen.

### Preset speichern

Nehmen Sie die Einstellung über das Gerätemenü vor. Langes Drücken der PRESET-Taste öffnet den Speicherdialog. Drehen Sie I/S (4), um einen Presetspeicher auszuwählen. Drücken Sie I/S (4), um den Preset zu speichern.

### **MODE** (8)

Die Taste MODE wechselt zwischen dem CCT-, HSI- und GEL-Modus (nur SkyPanel-C). Drücken Sie die Taste lang, um das Menü "Light Mode" zu öffnen.

## DISPLAY (9)

Das Display zeigt im Betrieb die aktuellen Einstellungen und andere Informationen. Die MENU-Taste (4) öffnet oder schließt das Menü. Navigieren Sie im Menü mit I/S (4) und BACK (11).

### **MENU (10)**

Die MENU-Taste öffnet das Gerätemenü. Bei geöffnetem Gerätemenü schließt MENU das Gerätemenü, ohne Änderungen zu übernehmen (Abbruch-Funktion). Verwenden Sie I/S (4), um durch das Menü zu blättern, Untermenüs zu öffnen, Parameter einzustellen und Optionen auszuwählen.

### **BACK (11)**

Die BACK-Taste schließt ein Untermenü, ohne Änderungen zu übernehmen (Abbruch-Funktion). Im Gegensatz zur MENU-Taste (10) springt BACK nur eine Menü-Ebene höher.

### Verriegeln des Gerätemenüs

Drücken Sie I/S bei geschlossenem Gerätemenü 5 s lang, um die Tasten und Drehknöpfe zu verriegeln und das unbeabsichtigte Verstellen einer Einstellung zu verhindern.

Bei verriegeltem Gerätemenü erscheint "LOCKED" im Display. Drücken Sie I/S 5 s, um das Gerätemenü zu entriegeln.

Siehe auch "Gerätemenü" auf Seite 42.

### Einstellung der Betriebsarten (nur SkyPanel-C)

Durch kurzes Drücken von MODE (8) wechseln Sie immer vom CCT-Modus in den HSI-Modus in den GEL-Modus.

Der CCT-Modus erzeugt weißes Licht mit optimierter Farbwiedergabe. Der HSI-Modus erzeugt farbiges Licht. Bei sehr kleiner Farbsättigung wird weißes Licht mit nicht optimierter Farbwiedergabe erzeugt. Im GEL-Modus steht eine umfangreiche Farbfilter-Bibliothek zur Verfügung.

### Einstellen der Licht-Parameter im CCT-Modus

Mit dem mittleren Drehknopf (5) stellen Sie stufenlos die Farbtemperatur ein. Der rechte Drehknopf (6) dient zur Einstellung der Grün / Magenta-Sättigung. Der aktuelle Wert des Parameters wird im Display (9) über dem Drehknopf angezeigt.

### Einstellen der Farbe im HSI-Modus (nur SkyPanel-C)

Mit dem mittleren Drehknopf (5) stellen Sie stufenlos den Farbton (Hue) ein. Der rechte Drehknopf (6) dient zur stufenlosem Einstellung der Farbsättigung (Saturation). Der aktuelle Wert des Parameters wird über dem Drehknopf angezeigt.

### Einstellen der Parameter im GEL-Modus (SkyPanel-C)

Mit dem mittleren Drehknopf (5) wählen Sie zwischen der festen Farbtemperatur 3.200 K oder 5.600 K. Der rechte Drehknopf (6) wählt zwischen "Best Color" (optimale Farbwiedergabe) und "Brightest" (hohe Helligkeit).

Drücken Sie den Drehknopf I/S (4), um die Filterliste zu öffnen. Der mittlere Drehknopf (5) wählt nun zwischen den Filterbibliotheken "Rosco" und "LEE". Der rechte Drehknopf (6) dient zur

Auswahl verschiedener Filtersätze (siehe folgende Tabelle).

Rosco	LEE
Color Correction	Color Correction
CalColor	Color Filters
Storaro Selection	600 Series
Cinelux	Cosmetic
	700 Series

Drehen Sie den Drehknopf I/S (4), um einen Filter aufzurufen. Verlassen Sie die Liste mit BACK (11), um die Helligkeit zu ändern. Drücken Sie I/S (4), um die Filterliste erneut aufzurufen.

### Einstellen der Helligkeit in allen Betriebsarten

Der Drehknopf I/S (4) stellt die Intensität ein. Der aktuelle Wert wird bei Veränderung groß im Display angezeigt. Der Drehknopf reagiert dynamisch: Schnelles Drehen ändert die Helligkeit in großen Schritten, langsames Drehen ermöglicht die sehr genaue Einstellung der Helligkeit.

### Auswahl der Dimmerkurve

Die vier unterschiedlichen Dimmerkurven sind global und beeinflussen sowohl die Steuerung per Gerätemenü als auch per DMX und Art-Net:

- Linear: Die Helligkeit folgt linear dem Drehknopf I/S (4) oder dem DMX Wert des Dimmerkanals.
- Exponentiell: Die Auflösung ist im unteren Dimmerbereich höher, im oberen Bereich niedriger. Verwenden Sie diese

Dimmerkurve, wenn Sie die Helligkeit im unteren Bereich sehr genau einstellen möchten.

- Logarithmisch: Die Auflösung ist im oberen Dimmerbereich höher, im unteren Bereich niedriger. Verwenden Sie diese Dimmerkurve, wenn Sie die Helligkeit im oberen Bereich sehr genau einstellen möchten.
- "S"-Kurve: Die Auflösung ist im unteren und oberen Bereich höher, im mittleren Bereich geringer. Verwenden Sie diese Dimmerkurve, wenn Sie die Helligkeit vor allem im oberen und unteren Bereich genau einstellen möchten.

### Einstellen der Dimmerkurve:

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Light Control". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Dimming Curve". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie die gewünschte Dimmerkurve mit I/S. Bestätigen Sie die mit I/S.
- Das Menü "Light Control" schließt sich automatisch.

### Auswählen besonderer Steuer-Modi

Das Gerät unterstützt zwei besondere Steuer-Modi. Die Modi sind global und beeinflussen sowohl die Steuerung per Gerätemenü als auch per DMX und Art-Net:

• Low End Mode: Der Low End Mode optimiert das Dimmver-

halten im unteren Helligkeitsbereich. Das SkyPanel erzeugt farbstabiles Licht mit hohem Farbwiedergabe-Index. Der Low End Mode kann im Kamerabild Flickern hervorrufen, wenn Aufnahmen mit hoher Frame-Rate erstellt werden.

 Tungsten Mode: Der Tungsten Mode simuliert das Dimmund Ein- / Ausschaltverhalten einer Halogenlichtquelle. Die Farbtemperatur sinkt mit abnehmender Helligkeit. Wenn der Dimmer sehr schnell geschlossen wird, glüht das Licht mit geringer Farbtemperatur kurz nach. Dieser Modus ist ideal, wenn das SkyPanel in Verbindung mit Halogenlichtquellen verwendet wird.

Aufrufen der besonderen Steuer-Modi:

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Light Control". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Special Modes". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie den gewünschten Modus mit I/S. Bestätigen Sie die Auswahl mit I/S.
- Das Menü "Light Control" schließt sich automatisch.

#### Master/Slave Modus

Im Master/Slave Modus verhalten sich die Slave-Geräte ohne Verzögerung identisch zum Mastergerät. Das Mastergerät generiert ein DMX Signal für den Anschluss der Slave-Geräte am 5-poligen DMX Thru Ausgang des Mastergeräts.

Verbinden Sie höchstens 32 SkyPanels und L-Series Scheinwerfer in einer DMX Datenlinie miteinander. Wählen Sie ein SkyPanel als Mastergerät.

Warnung! Nur ein SkyPanel der Datenlinie darf Mastergerät sein. Wenn sich mehr als ein Mastergerät oder eine externe DMX Steuerung in der Datenlinie befindet, deaktiviert ein oder alle Mastergeräte den Mastermodus. Im Display der Mastergeräte erscheint eine Fehlermeldung (Error 25).

### Setzen des Mastergeräts:

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Light Control". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Master/Slave Mode". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie bei allen Geräten der Datenlinie "Off", um den Master-Modus zu deaktivieren. Wählen Sie ein Mastergerät und bei diesem Gerät die Option "On".
- Schließen Sie das Gerätemenü mit MENU.

Alle Geräte der Datenlinie folgen dem Mastergerät automatisch und unabhängig von ihren Einstellungen.

#### Bitte beachten Sie:

- Art-Net wird bei allen Geräten der Datenlinie deaktiviert.
- Ändern des Modus am Mastergerät (CCT, HSI, GEL) ändert den Modus aller Slave-Geräte entsprechend.
- Die Einstellungen DMX Protokollversion, DMX Adresse, Tungsten Mode, Low End Mode, Lüfter und DMX Loss Behavior werden geändert und entsprechen den Einstellungen des Mastergeräts.
- Verbinden Sie nur C-Versionen der Geräte in einer Datenlinie miteinander.
- L-Series Geräte unterstützen den GEL-Modus nicht.
- Die Presets sind nicht verfügbar.
- der Party-Modus ist nicht verfügbar.

#### Einstellen der DMX-Adresse

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "DMX Settings". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "DMX Address". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie die gewünschte DMX-Adresse mit I/S. Bestätigen Sie die Auswahl mit I/S.
- Das Menü "DMX Address" schließt sich automatisch.

#### Einstellen des DMX-Protokolls

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "DMX Settings". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "DMX Protocol". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie den gewünschten DMX-Modus mit I/S. Bestätigen Sie die Auswahl mit I/S.
- Das Menü "DMX Protocol" schließt sich automatisch.

### Einstellen des DMX-Signal-Loss-Verhaltens

Das Verhalten des Geräts bei Ausfall des Steuersignals kann eingestellt werden. Folgende Optionen stehen zur Verfügung:

Option	Bedeutung
Hold Last Command	Die zuletzt empfangenen DMX Werte werden gehalten. Bei Ausschalten des Scheinwerfers oder Empfang gültiger DMX Werte werden die gehaltenen Werte gelöscht.
Black Out	Bei Ausfall des DMX Signals dimmt der Scheinwerfer sofort auf 0% Helligkeit.

Option	Bedeutung
Hold 2 Min. Fade Out	Die zuletzt empfangenen DMX Werte werden 2 Minuten gehalten, danach dimmt der Scheinwerfer langsam auf 0% Helligkeit. Bei Empfang gültiger DMX Werte innerhalb der 2 Minuten Wartezeit werden die aktuell empfangenen Werte verwendet.

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "DMX Settings". Drücken Sie I/S. um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menüpunkt "DMX Loss Behavior".
   Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie die gewünschte Einstellung mit I/S. Bestätigen Sie die mit I/S.
- Das Menü "DMX Loss Behavior" schließt sich automatisch.

### Einstellen des Lüftermodus

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menüpunkt "Fan Mode". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie den gewünschten Lüftermodus mit I/S. Bestätigen Sie die Auswahl mit I/S.

• Das Menü "Fan Mode" schließt sich automatisch.

Lüfter-Modus	Beschreibung
Low Fan Speed	Die Lüfterdrehzahl ist minimal (leise).
Vari Fan Speed	Die Lüfterdrehzahl wird von der Temperatur der Light-Engine gesteuert. Der Lüfter läuft bei ca. 70% Helligkeit an und wird temperaturgeregelt.
High Fan Speed	Für Umgebungstemperaturen bis 45° C geeignet. Die Lüfterdrehzahl ist hoch.

### Aufrufen der Stand-Alone Lichteffekte (nur SkyPanel-C)

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S, bis zum Menüpunkt "Lighting Effects". Drücken Sie I/S zwei Mal, um das Menü zu öffnen.
- Die Option "Party Effect" startet die Demo-Sequenz. "Off" stoppt die Demo-Sequenz.

Die Demo-Sequenz durchfährt das Farbspektrum oder verändert die Farbtemperatur von warm nach kalt. Mit I/S stellen Sie die Helligkeit ein. Mit dem mittleren Drehknopf stellen Sie die Geschwindigkeit von 0-100% (60 s – 1 s) ein. Der rechte Drehknopf wählen Sie zwischen Farb- und Farbtemperatursequenz. Steht der rechte Drehknopf auf 0, ist die Farbtemperatursequenz aktiv. Bei steigendem Wert ist die Farbsequenz mit zunehmender Sättigung (maximale Sättigung bei 100%) aktiv.

### Einstellen des Displayverhaltens

• Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).

- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Display Setup". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Display Illumination". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen. Wählen Sie die gewünschte Einstellung. Bestätigen Sie die Auswahl mit I/S.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Display Brightness". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen. Wählen Sie die gewünschte Helligkeit. Bestätigen Sie die Auswahl mit I/S.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Display Contrast". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen. Wählen Sie den gewünschte Kontrast. Bestätigen Sie die Auswahl durch Drücken von I/S.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Display Rotation". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen. Wählen Sie eine Option. Bestätigen Sie die Auswahl durch Drücken von I/S.

Im Abschnitt "Gerätemenü" auf Seite 42 finden Sie eine detaillierte Beschreibung der Optionen.

### Setzen der "Battery Low Voltage Warning" Spannung

Sie können festlegen, ob bei Unterschreiten einer bestimmten Batteriespannung eine Warnmeldung im Display erscheint. Die Beleuchtung des Displays und die "Power" LED wechseln auf rot und oben links im Display erscheint die Meldung "Low Battery", um auf den erforderlichen Tausch des Akkupacks hinzuweisen.

Einstellen der Warnspannung:

• Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).

- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Fixture Settings". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Low Battery Warning". Drücken Sie I/S. Wählen Sie die gewünschte Warnspannung in 0,1 V-Schritten. Bestätigen Sie die Auswahl mit I/S.
- Schließen Sie das Gerätemenü mit MENU.

### Speichern und laden von Preset-Listen

Hinweis: Entfernen Sie die DMX-Datenleitungen vom Gerät, während Sie einen USB-Memorystick verwenden. Durch Interferenzen kann der Datenaustausch zwischen Gerät und USB-Memorystick gestört werden.

Die im Gerät vorhandene Preset-Liste kann auf einem USB Memorystick gespeichert und auf ein anderes Gerät geladen werden.

Speichern einer Preset-Liste:

- Stecken Sie einen USB-Memorystick in den USB-A Anschluss des SkyPanels.
- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "USB Functions". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Save Light Presets". Drücken Sie I/S. um das Menü zu öffnen.
- Bestätigen Sie mit "Yes". "No" bricht den Vorgang ab.
- Die Preset-Liste wird auf dem USB-Memorystick gespeichert.

Sie können bis zu 30 Preset-Listen im Root-Verzeichnis des USB-Memorysticks speichern. Der Dateiname lautet **<Seriennummer des Geräts>-Presetxx.json**. Bitte beachten Sie beim Umbenennen einer Preset-Datei, dass das SkyPanel nach der Zeichenfolge "Presetxx.json" sucht, um eine Preset-Liste zu identifizieren. Ist die Zeichenfolge nicht im Dateinamen enthalten oder die Endung ".json" nicht vorhanden, wird das SkyPanel die Preset-Liste nicht finden.

Laden einer Preset-Liste:

- Stecken Sie einen USB-Memorystick mit einer oder mehreren Preset-Listen in den USB-A Anschluss des SkyPanels.
- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "USB Functions". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Load Light Presets". Drücken Sie I/S, um die Liste der im Root-Verzeichnis des USB-Memorysticks verfügbaren Preset-Listen zu öffnen.
- Drehen Sie I/S, um eine Preset-Liste auszuwählen.
- Drücken Sie I/S, um die Preset-Liste in das Gerät zu laden.
   Die im Gerät vorhandene Preset-Liste wird überschrieben.

### Speichern und Laden von Geräte-Einstellungen

Die Geräte-Einstellungen können auf einem USB-Memorystick gespeichert und auf andere Geräte geladen werden. Die Datei enthält alle Geräte-Einstellungen außer der DMX-Adresse und den IP-Einstellungen.

Speichern der Geräte-Einstellungen:

- Stecken Sie einen USB-Memorystick in den USB-A Anschluss des SkyPanels.
- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "USB Functions". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Save Fix. Settings". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Bestätigen Sie mit "Yes". "No" bricht den Vorgang ab.
- Die Einstellungen werden auf dem Memorystick gespeichert.

Sie können bis zu 30 Geräte-Einstellungen im Root-Verzeichnis des USB-Memorysticks speichern. Der Dateiname lautet **<Seriennummer des Geräts>-Clonexx.json**. Bitte beachten Sie beim Umbenennen einer Geräte-Einstellungsdatei, dass das SkyPanel nach der Zeichenfolge "Clonexx.json" sucht, um eine Geräte-Einstellungen zu identifizieren. Ist die Zeichenfolge nicht im Namen enthalten oder die Endung ".json" nicht vorhanden, wird das SkyPanel die Einstellungen nicht finden.

Laden von Geräte-Einstellungen:

- Stecken Sie einen USB-Memorystick mit einer oder mehreren Geräte-Einstellungsdateien in den USB-A Anschluss des SkyPanels.
- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "USB Functions". Drücken Sie

I/S, um das Menü zu öffnen.

- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Load Fix. Settings". Drücken Sie I/S, um die Liste der im Root-Verzeichnis des USB-Memorysticks verfügbaren Geräte-Einstellungsdateien zu öffnen.
- Drehen Sie I/S, um eine Datei auszuwählen.
- Drücken Sie I/S, um die Einstellungen in das Gerät zu laden. Die im Gerät vorhandenen Einstellungen werden überschrieben. Nach erfolgreichem Abschluss des Vorgangs startet das SkyPanel mit den neuen Einstellungen.

#### Speichern des Fehler- und Service-Logs

Für Diagnosezwecke kann es erforderlich sein, den Fehlerund Service-Log an den ARRI-Service zu schicken. Die Logs können auf einem USB-Memorystick gespeichert werden.

Der Dateiname der Log-Dateien enthält das Datum, die Uhrzeit und die Seriennummer des Geräts.

Speichern der Log-Dateien:

- Stecken Sie einen USB-Memorystick in den USB-A Anschluss des SkyPanels.
- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "USB Functions". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen Sie I/S bis zum Menü "Save Error Log". Drücken Sie I/S. um das Menü zu öffnen.

- Bestätigen Sie mit "Yes". "No" bricht den Vorgang ab.
- Die Log-Dateien werden auf dem Memorystick gespeichert.

### Geräte-Informationen anzeigen

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S bis zum Menüpunkt "Fixture Settings".
   Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Drehen und drücken Sie I/S, um Informationen anzuzeigen.

Im Abschnitt "Gerätemenü" auf Seite 42 finden Sie eine detaillierte Beschreibung der Optionen.

### Laden der Werkseinstellungen

- Öffnen Sie das Gerätemenü mit MENU (10).
- Drehen Sie I/S, bis zum Menüpunkt "Factory Reset". Drücken Sie I/S, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie die Option "Yes", um die Werkseinstellungen zu laden. Die Option BACK (11) bricht den Vorgang ab.
- Nach erfolgreichem Abschluss des Vorgangs startet das SkyPanel mit den neuen Einstellungen.

# Geräte-Steuermodi

Das SkyPanel bietet, je nach Modell, bis zu 19 Steuerprotokolle zur Auswahl an. Die 8-bit Modi sollten bei einfachen Lichtsteuerungen (Dimmerpulte) verwendet werden.

Die 16-bit Modi werden in Kombination mit einer DMX- oder Art-Net-Steuerung, die 16 bit Auflösung unterstützt, verwendet. Die gegenüber den 8-bit Modi erhöhte Auflösung sorgt für stufenloses Dimmen und stufenlose Farbanpassung.

Die "Coarse / Fine" Modi (Grob / Fein-Modi) verwenden zwei Kanäle für die Steuerung mancher Parameter. Über einen Kanal wird die Grobeinstellung vorgenommen. Der Feinkanal unterteilt den Schritt eines Grobkanals in 256 Schritte und ermöglicht die präzise Einstellung des Parameters.

#### **CCT und RGBW**

Dieser Modus ermöglicht die Steuerung der Intensität, Farbtemperatur, Grün / Magenta-Sättigung, sowie die unabhängige Steuerung der Kanäle für Rot, Grün, Blau und Weißlicht (SkyPanel-C).

#### CCT

Modus für den Betrieb ausschließlich mit Weißlicht, wenn nur wenig Kanäle zur Verfügung stehen. Steuerung der Lichtintensität, Farbtemperatur und Grün / Magenta-Sättigung.

#### CCT & HSI

Ermöglicht die Steuerung der Intensität, Farbtemperatur, Grün / Magenta-Sättigung sowie des Farbtons und der Farbsättigung (HSI = Hue (Farbton), Saturation (Sättigung) und Intensity (Helligkeit)). Im HSI Modus (nur SkyPanel-C) sind die Farbe und die Helligkeit durch die Farbalgorithmik des Scheinwerfers bei jedem Scheinwerfer exakt gleich.

#### RGBW (nur SkyPanel-C)

Vereinfachter Modus für die Erzeugung farbigen Lichts, wenn nur wenig Kanäle zur Verfügung stehen. Er ermöglicht die Steuerung der Intensität des Lichtes und der Intensitäten der Farben Rot, Grün, Blau und Weiß.

#### HSI (nur SkyPanel-C)

Vereinfachter Modus für Farbton, Sättigung und Intensität. Verwenden Sie diesen Modus, wenn die Steuerung nur eine begrenzte Anzahl an Kanälen bietet.

#### GEL (nur SkyPanel-C)

Im GEL-Modus steht eine umfangreiche Filterbibliothek zur Verfügung. Die Farbtemperatur kann 3.200 K oder 5.600 K betragen. Die Helligkeit ist einstellbar.

### xy Koordinaten (nur SkyPanel-C)

Der xy Modus definiert die Lichtfarbe über ihre x,y Koordinaten im CIE-1931 Diagramm mit 8 oder 16 bit Auflösung. Die Farbtemperatur des Weißpunktes ist 3200 K. Ein Kanal definiert die Art des Farbübergangs.

Eine detaillierte Beschreibung finden Sie im Abschnitt "Steuerprotokoll" auf Seite 53.

Hinweis: Entsprechend der Auswahl des Steuerprotokolls sollten pro Scheinwerfer die benötigten Adressplätze reserviert werden, um die unabhängige Steuerung der angeschlossenen Scheinwerfer zu ermöglichen.

# **Art-Net**

Das SkyPanel unterstützt ab Firmware-Version 2.0 Art-Net. Art-Net ist ein Netzwerk-Protokoll zur Steuerung von Geräten. Art-Net unterstützt, wie die Steuerung per DMX, alle Steuerprotokolle des Geräts.

Im Folgenden werden einige Grundbegriffe des Art-Net-Protokolls erläutert. Für weitere Informationen besuchen Sie bitte die Webseite von Artistic Licence: www.artisticlicence.com

#### Art-Net IP-Adresse

Wenn Sie die IP-Adresse manuell einstellen, muss die Adresse im Bereich 2.0.0.1 bis 2.255.255.255 (Network switch off) oder 10.0.0.1 bis 10.0.0.255 (Network switch on) liegen. Alle anderen Adressbereiche sind im Art-Net-Protokoll nicht genormt und können Probleme verursachen.

#### **Art-Net Net**

Eine Gruppe 16 aufeinander folgender Sub-Nets oder 256 aufeinander folgender Universes wird "Net" genannt. Das Art-Net-Protokoll unterstützt 128 Netze.

#### Sub-Net

Eine Gruppe 16 aufeinander folgender Universes wird "Sub-Net" genannt. Das Sub-Net darf nicht mit einer Subnet Mask verwechselt werden.

#### Universe

Ein einzelner DMX512 Datenstrom mit 512 Kanälen wird "Universe" genannt.

#### Art-Net Merge Mode

Das Art-Net-Protokoll unterstützt die Verwendung mehrerer Sender oder Nodes, die ArtDMX im selben Universum übertragen. Merging ist auf zwei Quellen beschränkt, weitere Quellen werden ignoriert.

### Art-Net Gateway

Bei aktivem Art-Net Gateway stellt das Gerät die 512 Kanäle des gewählten Universums am DMX-Ein- und Through-Anschluss für andere Geräte zur Verfügung. Beachten Sie die Hinweise im Abschnitt "DMX" auf Seite 41 zum Aufbau einer DMX Datenlinie.

Das Menü "Art-Net Settings" enthält alle Parameter, die zur Einrichtung des SkyPanels für die Verwendung in einem Art-Net Netzwerk erforderlich sind. Eine detaillierte Übersicht finden Sie im Abschnitt "Gerätemenü" auf Seite 42.

### **DMX**

Für die Steuerung des SkyPanels per DMX benötigen Sie eine DMX-Datenverbindung.

Das SkyPanel ist mit 5-poligen, verriegelbaren XLR-Verbindern für den DMX-Datenein- und -ausgang ausgestattet. Die XLR-Verbinder sind wie folgt belegt:

Pin 1 = Masse

Pin 2 = DMX Data 1 - (cold)

Pin 3 = DMX Data 1 + (hot)

Pin 4 = DMX Data 2 - (cold)

Pin 5 = DMX Data 2 + (hot).

Die Pins 4 und 5 der XLR-Verbinder des SkyPanels werden nicht verwendet. Die Pins des Ein- und Ausgangs sind miteinander verbunden.

Überlasten Sie die Datenlinie nicht. Verbinden Sie höchstens 32 Geräte in einer Linie miteinander. Je nach Adressierung reicht der Adressraum einer Linie (512 Kanäle) nicht für alle Geräte der Installation. Für die unabhängige Steuerung der Geräte einer Linie muss jedem Gerät ein eigener Adressbereich zugewiesen werden. Geräten, die sich identisch verhalten sollen, kann der selbe Adressbereich zugewiesen werden.

Wenn Sie mehr Geräte oder Gerätegruppen unabhängig steuern wollen, benötigen Sie zusätzliche DMX-Linien.

# Tipps zum Aufbau einer Datenverbindung

- Verwenden Sie abgeschirmte twisted-pair-Kabel, die der Norm RS-485 oder CAT 6 (Netzwerkleitung) entsprechen.
   24 AWG-Leitungen können für Entfernungen bis zu 300 m verwendet werden. Für größere Distanzen müssen dickere Leitungen und / oder Aufholverstärker eingesetzt werden.
- Um eine Datenlinie aufzuteilen, benötigen Sie DMX-Splitter.
   Wenn Sie die RDM-Funktionen nutzen, muss der DMX-Splitter RDM-fähig sein.
- Schließen Sie die Datenlinie durch Montage eines Abschlusssteckers am Datenausgang des letzten Geräts der Datenlinie ab. Der Abschlussstecker ist ein XLR-Stecker mit einem 120 Ohm / 0,25W- Widerstand zwischen den Pins 2 und 3. Bei Verwendung eines Splitters muss jede Datenlinie abgeschlossen werden. Bei Nutzung der RDM-Funktionen muss die Datenlinie an beiden Seiten abgeschlossen werden. Wenden Sie sich für mehr Informationen bitte an Ihren System-Spezialisten.

### Anschluss der Datenleitung

- Schließen Sie den Datenausgang der Steuerung an den 5poligen Dateneingang (XLR-Stecker) des SkyPanels an.
- Verbinden Sie den Datenausgang des ersten Geräts mit dem Dateneingang des nächsten Geräts.
- Stecken Sie einen 120 Ohm Abschlussstecker in den Datenausgang des letzten Geräts jeder Datenlinie.

# Gerätemenü

Gültig ab Firmware-Version 2.5

Hinweis: Öffnen und Schließen des Menüs mit MENU. BACK springt eine Ebene höher, ohne Änderungen zu übernehmen. Zum Blättern INTENSITY / SELECTOR drehen. Zur Auswahl eines Parameters INTENSITY / SELECTOR drücken.

Ebene 1	Ebene 2	Ebene 3	Ebene 4	Hinweis (Grundeinstellung = fett)
	DMX Address	<b>1</b> - 512		Startadresse
	DMX Protocol	<b>P1</b> - P19		Protokoll (siehe Seite 53)
		Hold Last Command		Das Gerät hält die zuletzt empfangenen Werte.
	DMX Loss Behavior	Black Out		Das Gerät blendet aus.
DMX Settings		Hold 2 Min Fade Out		Hält die DMX Werte und blendet nach 2 min. aus
		Version 4.2		
	DMX Protocol Version	Version 4.1		Venerica de comune datas DMV Bastal ella
		Version 4.0 Version 3.4		Version des verwendeten DMX Protokolls.
	Low Fan Speed	I .		Geringe Lüfterdrehzahl, leiser Betrieb
Fan Mode	Vari Fan Speed			Temperaturgeregelte Lüfterdrehzahl
	High Fan Speed			Hohe Lüfterdrehzahl, beste Kühlung
Light Mode	CCT Mode			Weißes Licht. Farbtemperatur und Grünkorrektur einstellbar.
	Mode Selection	HSI Mode		Farbiges Licht. Farbton und Sättigung einstellbar.
		Gel Mode		Filtermodus. Ruft Farbfilter aus der Bibliothek auf. Farbtemperatur einstellbar (3.200 K oder 5.600 K)

Ebene 1	Ebene 2	Ebene 3	Ebene 4	Hinweis (Grundeinstellung = fett)	
		Linear	•	Lineare Dimmkurve	
		Exponential		Exponentielle Dimmkurve	
	Dimming Curve	Logarithmic		Logarithmische Dimmerkurve	
		"S" Curve		Kombination aus exponentieller und logarithmischer Dimmerkurve	
Light Control		Low End Mode	Off	Flickerfreies Licht	
	Special Modes		On	Optimiertes Dimmverhalten im unteren Bereich	
		Turn matern Marke	Off	Farbtemperatur beim Dimmen konstant	
		Tungsten Mode	On	Simuliert das Dimmverhalten von Glühlicht	
	Master/ Slave Mode	Off		Master/Slave Mode nicht aktiv	
	Master/ Slave Mode	On		Master/Slave Mode aktiv	
Lighting Effects	Off	•		Kein Stand-Alone Effekt	
Lighting Effects	Party Effect			Stand-Alone Effekt (siehe Seite 35)	

Ebene 1	Ebene 2	Ebene 3	Ebene 4	Hinweis (Grundeinstellung = fett)	
		Always On		Die Display-Beleuchtung bleibt an	
	Display Illumination	Off After 10 Sec.		Die Beleuchtung verlischt 10 s nach letztem Tasten- druck	
	Display Brightness	0 - 10		Helligkeit der Display-Beleuchtung	
	Display Contrast	01 - <b>03</b> - 10		Kontrast des Displays	
Display Setup	Display Rotation	Normal		Keine Drehung des Display-Inhalts	
	Display Rotation	Upside-Down		Display-Inhalt 180° gedreht	
	Diagles Frank Made	Normal		Zeigt Fehlermeldungen, Status-Led und Display- Beleuchtung wechseln auf Rot.	
	Display Error Mode	Hidden		Zeigt Fehlermeldungen. Status-LED Display-Beleuchtung aus.	
		Save Light Presets	No	Speichert die auf dem Gerät vorhandenen Presets auf	
	Light Presets	Save Light Fresets	Yes	einem USB-Stick (siehe Seite 36)	
	g	Load Light Presets	[List]	Lädt eine Preset-Liste vom USB-Stick. Auswählen der Preset-Liste mit Intensity / Selector (siehe Seite 36)	
USB Functions		Save Fix. Settings	No	Speichert die Geräteparameter auf einem USB-Stick	
OSB Functions	Fixture Settings	Save Fix. Settings	Yes	(siehe Seite 36)	
		Load Fix. Settings	[List]	Lädt Geräteparameter vom USB-Stick. Auswählen des Parametersatzes mit Intensity / Selector	
	Save Error Log	No		Speichert den Fehler- und Service-Log auf einem	
	Jave Life Log	Yes		USB-Stick (siehe Seite 37)	

Ebene 1	Ebene 2	Ebene 3	Ebene 4	Hinweis (Grundeinstellung = fett)
	Art-Net Net	<b>0</b> - 127		Art-Net Netzwerk auswählen (siehe Seite 39)
	Art-Net Subnet	<b>0</b> - 15		Art-Net Subnet im Art-Net Netzwerk auswählen
	Art-Net Universe	<b>0</b> - 15		Art-Net Universe im Art-Net Subnet auswählen
	Art-Net Merge Mode	LTP		Merge-Mode "LTP" (Last Take Precedence) wählen
Art-Net Settings	Art-Net Merge Mode	HTP		Merge-Mode "HTP" (High Take Precedence)wählen
Art-Net Settings	Art-Net State	Disabled		Art-Net nicht aktiv
	Art-Net State	Enabled		Art-Net aktiv
	Art-Net Gateway	Off		Gateway nicht aktiv
	Art-Net Galeway	On		Gateway aktiv
	IP Mode>			Ruft das Menü "Fixture Settings" auf.
	Fixture Status	System Ready		Kein Fehler
	Fixidie Status	<fehlermeldung></fehlermeldung>		Fehlermeldung (siehe Seite Seite 42)
	Light Engine Temp.	xx.x °C xx.x °F		Aktuelle Temperatur der Light Engine
Fixture Info	Hour Counter	xxh - Light Engine yyh - System		Betriebsstunden der Light Engine und des Geräts.
	Battery Status	x.y V		Aktuelle Spannung einer externen Batterie
	MAC Address	u:v:w:x:y:z		MAC-Adresse des Geräts
	Network Name	Sxx-xxxxxxxxxxx		Netzwerk-Name des Geräts (Seriennummer)
	Fixture Serial No.	L1.xxxxxxx-xxx		Seriennummer des Geräts
	Firmware Version	x.xx.xx.xxx		Firmware-Version des Geräts

Ebene 1	Ebene 2	Ebene 3	Ebene 4	Hinweis (Grundeinstellung = fett)
	Low Battery Warning	23.0 - <b>24.1</b> - 36.0 V		"Low Battery Warning" Spannung (siehe Seite 35)
		DHCP		DHCP-Modus verwenden
	IP Mode	Art-Net 2.B.C.D		Art-Net 2.B.C.D verwenden
	ir Wode	Art-Net 10.B.C.D		Art-Net 10.B.C.D verwenden
		Manual		Manuelle Einstellung der IP-Adresse (siehe Seite 40)
Fixture Settings	IP Address	AAA.BBB.CCC.DDD		IP Adresse (über DHCP zugewiesen, wenn gewählt) Im manuellen Modus: AAA = 10, 172 oder 192 BBB = 0 - 255, 16 - 31 oder 168 CCC = 0 - 255 DDD = 0 - 255 Bei Änderung wird automatisch der manuelle Modus aktiviert.
	Display Version	x.xx.xx.xxx		Firmware-Version des Displays
		Normal		USB Port mit Spannungsversorgung
	USB Mode Service		USB Port ohne Spannungsversorgung. Einstellung nur auf Anweisung des ARRI-Services ändern. Beschädigung angeschlossener Geräte möglich!	
Factory Reset	No	•		Vorgang abbrechen
I actory ixeset	Yes			Werkseinstellungen laden

# **RDM Befehlssatz**

Gültig ab Firmware-Version 2.0

Befehl (englisch)	Befehl (deutsch)	Beschreibung	GET	SET
Discover Unique Branch	Gerätesuche	RDM-Geräte suchen	Х	Х
Discover Mute	Gerät stummschalten	RDM-Gerät ausblenden, keine Rückmeldung	Х	Х
Discover Unmute	Gerät aufwecken	RDM-Gerät einblenden, Rückmeldung	Х	Х
Supported Parameters	Unterstützte Parameter	Eine Liste der unterstützten RDM-Befehle anzeigen	Х	
Parameter Description	Parameterbeschreibung	Liste der nicht-standardisierten Befehle anzeigen, hauptsächlich Herstellerbefehle. Beschreibt den Daten-Typ und zeigt ob Einstellen (Set) oder Empfangen (Get) oder beides für die aufgelisteten Befehle unterstützt wird.	х	
Device Info	Geräte-Information	Auflisten der RDM-Protokollversion, Geräte-Modell- ID, Produktkategorie, Software-Versions-ID (vom Hauptspeicher), DMX Footprint, DMX Personality, Sub-Gerätezähler und Senderzähler	х	
Software Version Label	Software-Versionsname	Anzeigen des Softwareversions-String vom Haupt- speicher, z.B. Main 1.66.1 Jan 16 2012 19:10:26	Х	
DMX Start Address	DMX Startadresse	DMX Startadresse	Х	Х
Identify Sevice	Geräte-Identifizierung	Identify Flag -> das Licht physikalisch zum Blinken bringen, SkyPanel-C blinkt blau und alle anderen weiß	x	х

# Notwendige RDM-Befehl-Endungen

Befehl (englisch) Befehl (deutsch)		Beschreibung	GET	SET
Status Message	Statusmeldung	Anzeigen der tatsächlichen Warnung/Fehler- meldung der Anlage	Х	
Status ID Description	Beschreibung Status-ID	Genaue Beschreibung für jede Warnung/Fehlermeldung/Statusmeldung	Х	
Device Label	Gerätebezeichnung	Dieser Parameter bietet die Möglichkeit für jedes Gerät ein informatives Label zu erstellen. Dies kann verwendet werden um die Racknummer eines Dimmers zu identifizieren, oder eine Geräteposition zu bestimmen	х	х
Product Detail ID List		Dieser Parameter wird benutzt um technische Details des Gerätes abzufragen. S zeigt LED mit PWM Steuerung	Х	
Device Model Description	Gerätemodell-Beschreibung	Eine Textbeschreibung mit bis zu 32 Zeichen für die Variante des Geräts. SkyPanel zeigt SkyPanel-C oder SkyPanel RP.	х	
Manufacturer Label	Herstellername	Zeigt "ARRI Lighting" an	Х	
Boot Software Version ID		PrBO Version 2.03.00	Х	
Boot Software Version Label		Text von PrBo Bootloader anzeigen, z.B. PrBo 2.03.00 Jan 16 2012 19:10:26	Х	
DMX Personality		DMX-Modus	Х	Х
DMX Personality Description		Text zur Beschreibung eines DMX-Modus anzeigen, maximal 32 Zeichen, genauso ange- zeigt wie in der Beschreibung im LS-Manager	х	
Slot Info Kanal-Information		zeigt eine Beschreibung jedes verwendeten DMX-Kanals des abgefragten DMX-Modus	Х	

Befehl (englisch)	Befehl (deutsch)	Beschreibung	GET	SET
Slot Description	Kanalbeschreibung	Anzeigen eines Beschreibungstextes mit max. 32 Zeichen für jeden DMX-Kanals des abge- fragten DMX-Modus	х	
Default Slot Value	Grundwert des Kanals	Anzeigen des Standard DMX-Kanal Wertes für den abgefragten DMX-Modus	Х	
Sensor Definition	Sensor-Definition	Anzeigen der Definition eines spezifischen Sensors und eines Beschreibungstextes	Х	
Sensor Value	Sensorwert	Anzeigen des tatsächlichen Sensorwertes	Х	
Device Hours	Betriebsstunden	Anzeigen der Gerätestunden des Gerätes	Х	
Lamp Hours	Betriebsstunden des Leuchtmittels	Anzeigen der Betriebsstunden des Leuchtmittels	Х	
Factory Defaults	Werkseinstellungen	Dieser Befehl löscht alle Benutzerparameter und setzt das Gerät auf Werkseinstellung zurück	Х	х
Device Power Cycles	Geräte-Einschaltzyklen	Anzeigen der Zahl der Einschaltvorgänge, zählt jeden Kaltstart (Einschalten oder Hochfahren)	х	
Reset Device	Gerät zurücksetzen	Gerät führt Software-Reset durch (Warmstart) und führt Reboot durch	Х	Х
Power State	Status der Stromversorgung	Leistungszustand des Geräts, unterstützte Meldungen: POWER_STATE_STANDBY (0x02), POWER_STATE_NORMAL (0xFF), POWER_STATE_FULL_OFF (0x00) POWER_STATE_SHUTDOWN (0x01)	x	x
Perform Selftest	Selbsttest	Unterstützt Testmodus und Demomodus	Х	Х
Self Test Description	Beschreibung des Selbsttests	Anzeigen einer Beschreibung für jeden Test-/ Demomodus	Х	

# Hersteller-spezifische Befehle

Befehl (englisch)	Befehl (deutsch	Beschreibung	GET	SET
RDM Fan Mode	RDM Lüftermodus	Ändern des FAN-Modus  Das erste Datenbyte wird genutzt um den Lüftermodus anzuzeigen/zu ändern	х	х
PID: 0x8001		USER_FAN_MODE_LOW = 1 USER_FAN_MODE_VARI = 2 USER_FAN_MODE_HIGH = 3		
RDM Status LED PID: 0x8002	RDM Status LED	Anzeige-LEDs und LCD Hintergrundbeleuchtung ein/ausschalten  • Das erste Datenbyte wird genutzt die Anzeige-LED ein - und auszuschalten	х	х
PID: 0x8002		LEDs und LCD Hintergrundbeleuchtung an = 0 LEDs und LCD Hintergrundbeleuchtung aus = 1		
RDM DMX Signal Lost Mode PID: 0x8005	DMX Signal-Lost Modus	Gerätevehalten (siehe "Einstellen des DMX- Signal-Loss-Verhaltens" auf Seite 34) Unterstützte Werte: 0 -> Halten 1 -> Halten 2 Minuten 3 -> Ausschalten	х	х

# Fehlermeldungen

Code	Fehler	Abhilfe
E.003	Übertemperatur Modul. Die Status-LED leuchtet rot.	Scheinwerfer abkühlen lassen, bis die Status-LED grün leuchtet. Dimmer kurz auf "0" drehen, um die Betriebsbereitschaft wieder herzustellen.
E.004	Übertemperatur Light-Engine	Wie E.003
E.005	Fehler LED Spannungs- versorgung	Die Spannungsversorgung der LEDs ist fehlerhaft. Wenden Sie sich an ARRI.
E.006	Kalibrierdaten der Light Engine fehlerhaft / EEPROM-Lesefehler	Achtung: Verlust der Kalibierdaten der Light Engine. Wenden Sie sich an ARRI.
E.007	Ungültige Werteberechnung	Hinweis: Der Scheinwerfer kann weiter verwendet werden.
E.008	Ungültige Werteberechnung	Hinweis: Der Scheinwerfer kann weiter verwendet werden.
E.009	Ungültige Werteberechnung	Hinweis: Der Scheinwerfer kann weiter verwendet werden.
E.010	Lüfterfehler. Die Drehzahl weicht stark von Sollwert ab oder der Lüfter ist ausgefallen.	Um zu testen ob ein elektrischer Fehler vorliegt, den Lüfter auf LOW oder HI einstellen und prüfen, ob er sich zu drehen beginnt. Alle mechanischen Überprüfungen, bzw. Reparaturen dürfen nur von einem Servicetechniker durchgeführt werden.
E.011	Bedienteil nicht gefunden.	Funktioniert das Bedienteil, so kann der Fehler E.011 ignoriert werden. Ist das Bedienteil dunkel (es leuchtet keine LED), kontaktieren Sie bitte ARRI.
E.012	Temperatursensor(en) defekt. Differenzwerte NTC zu groß.	Einer oder mehrere Temperatursensoren sind defekt bzw. die Abweichung der einzelnen NTC's bzw. BNTC's übersteigt 12° C Differenz. Wenden Sie sich an den ARRI-Service.
E.013	Kalibrierdaten des Controllers fehlerhaft / EEPROM-Lesefehler	Achtung: Verlust der Kalibrierdaten des Controllers. Wenden Sie sich an ARRI.
E.014	Watchdog-Fehler erkannt	Hinweis. Der Scheinwerfer kann weiter verwendet werden.
E.015	Fehler LED-Kanal	Nach dem Test eines LED-Kanals ist ein Fehler aufgetreten. Der Scheinwerfer kann weiter verwendet werden.
E.016	Übertemperatur Boost	Scheinwerfer abkühlen lassen, bis die Status-LED grün leuchtet. Dimmer kurz auf "0" drehen, um die Betriebsbereitschaft wieder herzustellen.

Code	Fehler	Abhilfe
E.017	Batteriespannung zu niedrig	Batteriespannung unter 20,5 V. Akkupack ersetzen oder auf Netzbetrieb wechseln.
E.018	PWM-Treiber nicht gefunden	Schalten Sie das Gerät aus und wieder an. Sollte der Fehler bestehen bleiben, wenden Sie sich an den ARRI-Service.
E.019	Diffusor entfernt	Der Diffusor wurde entfernt (nur RP-Version). Die Schutzabschaltung der LEDs ist aktiv.
E.020	Update-Fehler	Fehler während des Updates aufgetreten. Im Error-Log finden Sie mehr Informationen, welche Komponente den Fehler verursacht hat.
E.021	Flash-Fehler. Dateisystem nicht gebunden.	Fehler des Dateisystems der Flashdisk.
E.022	Missing Boost	Der Boost-Wandler konnte nicht identifiziert werden. Schalten Sie das Gerät aus und wieder an. Sollte der Fehler bestehen bleiben, wenden Sie sich an den ARRI-Service
E.023	12V Missing	Schalten Sie das Gerät aus und wieder an. Sollte der Fehler bestehen bleiben, wenden Sie sich an den ARRI-Service
E.024	5V Missing	Schalten Sie das Gerät aus und wieder an. Sollte der Fehler bestehen bleiben, wenden Sie sich an den ARRI-Service
E.025	DMX collision	Ein Mastergerät hat ein gültiges DMX Signal auf der Datenleitung erkannt. Das Gerät deaktiviert den Mastermodus.

# **ARRI Lighting Service Manager**

Hinweise zur Verwendung und den Funktionen des ARRI Lighting Service Managers finden Sie in der Anleitung zum ARRI Lighting Service Manager, die Sie mit dem SkyPanel Software-Bundle von der ARRI Internetseite unter www.arri.com/lightingsoftware herunterladen können.

# Steuerprotokoll

Ab Werk ist das Protokoll V4.2eingestellt. Mit Hilfe des ALSM können Sie das Protokoll V3.4 aktivieren. Berücksichtigen Sie, auch bei Verwendung des Protokolls 3.4 die für das Protokoll V4.2 benötigten Kanäle, um zukünftige Funktionen ohne Änderung des Patches der Lichtsteuerung zu nutzen.

Das Protokoll V4.2 belegt 4 Kanäle mehr als Protokoll V3.4.

# SkyPanel-RP

### Gültig ab Firmware-Version 2.5

8 bit, 1 Kanal	16 bit, 2 Kanäle	Grob / fein, 1-2 Kanäle
pro Funktion	pro Funktion	pro Funktion
Modus 1	Modus 2	Modus 3

### Modus 1: 8 bit Auflösung pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen
2 Bei Signal- ausfall gilt die Gerä- teeinstel- lung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
3-5			Reserviert (nur V4.x)

### Modus 2: 16 bit Auflösung pro Funktion

Kana	ıl	Wert	Prozent	Funktion
1	HI			Dimmer
2	LO	0-65.535	0-100	geschlossen → offen
	,			Lüftersteuerung
1	3	0-9	0-4	Keine Funktion
	ignal-	10-60	5-23	Low
ausfa die G		61-120	24-47	Variable
teein:		121-180	48-70	High
lung	3101-	181-250	71-98	Lüfter max. Drehzahl
lang		251-255	99-100	Lüfter aus
4-	-6			Reserviert (nur V4.x)

### Modus 3: Grob / Fein pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	Dimmer Grobauflösung geschlossen → offen
2	0-255	0-100	Dimmer Feinauflösung
3 Bei Signal- ausfall gilt die Gerä- teeinstel- lung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
4-6			Reserviert (nur V4.x)

# SkyPanel-C

# Gültig ab Firmware-Version 2.5

8 bit, 1 Kanal	16 bit, 2 Kanäle	Grob / fein, 1-2 Kanäle
pro Funktion	pro Funktion	pro Funktion
Modus 1	Modus 6	Modus 11
CCT & RGBW	CCT & RGBW	CCT & RGBW
Modus 2	Modus 7	Modus 12
CCT	CCT	CCT
Modus 3	Modus 8	Modus 13
CCT & HSI	CCT & HSI	CCT & HSI
Modus 4	Modus 9	Modus 14
RGBW	RGBW	RGBW
Modus 5	Modus 10	Modus 15
HSI	HSI	HSI
Modus 16 GEL V2	Modus 17 GEL V2	
Modus 18 X,y Koordinaten	Modus 19 X,y Koordinaten	

# Grünkorrektur - entsprechende Korrekturfilter

Einstellung	Rosco#	Einstellung	Rosco#
Full -Green	3308	Full +Green	3304
1/2 -Green	3313	1/2 +Green	3315
1/4 -Green	3314	1/4 +Green	3316
1/8 -Green	3318	1/8 +Green	3317

### Modus 1: CCT & RGBW, 8 bit Auflösung pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1			Dimmer
	0-255	0-100	geschlossen → offen
2			Farbtemperatur CCT
	0-255	0-100	2.800 K → 10.000 K
			Grünkorrektur
	0-10	0-4	neutral / kein Effekt
	11-20	5-8	full minus green
3	21-119	8-46	-99% → -1%
	120-145	47-57	neutral / kein Effekt
	146-244	57-96	1% → 99%
	245-255	96-100	full plus green
4			Überblendung zu Farbe
4	0-255	0-100	weiß → RGBW-Farbe
5			Intensität rot
5	0-255	0-100	0% → 100%
6			Intensität grün
0	0-255	0-100	0% → 100%
7			Intensität blau
/	0-255	0-100	0% → 100%
8			Intensität weiß
8	0-255	0-100	0% → 100%
			Lüftersteuerung
9	0-9	0-4	Keine Funktion
Bei Signal-	10-60	5-23	Low
ausfall gilt	61-120	24-47	Variable
die Gerä- teeinstel-	121-180	48-70	High
lung	181-250	71-98	Lüfter max. Drehzahl
lang	251-255	99-100	Lüfter aus
10-12			Reserviert (nur V4.x)

Modus 2: CCT, 8 bit Auflösung pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen
2	0-255	0-100	Farbtemperatur CCT 2.800 K → 10.000 K
3	0-10 11-20 21-119 120-145 146-244 245-255	0-4 5-8 8-46 47-57 57-96 96-100	Grünkorrektur neutral / kein Effekt full minus green -99% → -1% neutral / kein Effekt 1% → 99% full plus green
4 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
5-7			Reserviert (nur V4.x)

Modus 3: CCT & HSI, 8 bit Auflösung pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen
2	0-255	0-100	Farbtemperatur CCT 2.800 K → 10.000 K
3	0-10 11-20 21-119 120-145 146-244 245-255	0-4 5-8 8-46 47-57 57-96 96-100	Grünkorrektur neutral / kein Effekt full minus green -99% → -1% neutral / kein Effekt 1% → 99% full plus green
4	0-255	0-100	Überblendung zu Farbe weiß → RGBW-Farbe
5	0-255	0-100	<b>Farbton</b> 0° → 360°
6	0-255	0-100	Farbsättigung 0 → voll gesättigt
7 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
8-10			Reserviert (nur V4.x)

# Modus 4: RGBW, 8 bit Auflösung pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen
2	0-255	0-100	Intensität rot 0% → 100%
3	0-255	0-100	Intensität grün 0% → 100%
4	0-255	0-100	Intensität blau 0% → 100%
5	0-255	0-100	Intensität weiß 0% → 100%
6 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
7-9			Reserviert (nur V4.x)

### Modus 5: HSI, 8 bit Auflösung pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen
2	0-255	0-100	Farbton 0° → 360°
3	0-255	0-100	Farbsättigung 0 → voll gesättigt
4 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
5-7			Reserviert (nur V4.x)

# Modus 6: CCT & RGBW, 16 bit Auflösung pro Funktion

Kana	ıl	Wert	Prozent	Funktion
1	HI			Dimmer
2	LO	0-65.535	0-100	$geschlossen \to offen$
3	HI			Farbtemperatur CCT
4	LO	0 - 65.535	0 - 100	2.800 K → 10.000 K

Kana	ıl	Wert	Prozent	Funktion
5	НІ	0-5.000 5.001-10.000	0-7 8-15	Grünkorrektur neutral / kein Effekt full minus green
6	LO	10.001-29.999 30.000-40.000 40.001-59.999 60.000-65.535	16-46 46-61 61-92 92-100	-99% → -1% neutral / kein Effekt 1% → 99% full plus green
7	HI			Überblendung zu Farbe
8	LO	0-65.535	0-100	weiß → RGBW-Farbe
9	HI			Intensität rot
10	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%
11	HI			Intensität grün
12	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%
13	HI			Intensität blau
14	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%
15	H			Intensität weiß
16	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%
B Signa fall g Gerä	7 lei alaus- ilt die teein- lung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
18	-20			Reserviert (nur V4.x)

Modus 7: CCT, 16 bit Auflösung pro Funktion

Kanal		Wert	Prozent	Funktion	
1	HI	0-65.535	0-100	Dimmer geschlossen → offen	
2	LO	0-65.555	0-100	geschlossen → olien	
3	HI			Farbtemperatur CCT	
4	LO	0-65.535	0-100	2.800 K → 10.000 K	
5	н	0-5.000 5.001-10.000	0-7 8-15	Grünkorrektur neutral / kein Effekt full minus green	
6	LO	10.001-29.999 30.000-40.000 40.001-59.999 60.000-65.535	16-46 46-61 61-92 92-100	-99% → -1% neutral / kein Effekt 1% → 99% full plus green	
7 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung		0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus	
8-10				Reserviert (nur V4.x)	

# Modus 8: CCT & HSI, 16 bit Auflösung pro Funktion

Kana	ıl	Wert	Prozent	Funktion	
1	HI			<b>Dimmer</b> geschlossen → offen	
2	LO	0-65.535	0-100		
3	HI			Farbtemperatur CCT	
4	LO	0-65.535	0-100	2.800 K → 10.000 K	
5	Ξ	0-5.000 5.001-10.000	0-7 8-15	Grünkorrektur neutral / kein Effekt full minus green	
6	Ю	10.001-29.999 30.000-40.000 40.001-59.999 60.000-65.535	16-46 46-61 61-92 92-100	-99% → -1% neutral / kein Effekt 1% → 99% full plus green	
7	HI			Überblendung zu Farbe	
8	LO	0-65.535	0-100	weiß → RGBW-Farbe	
9	H			Farbton	
10	LO	0-65.535	0-100	0° → 360°	
11 12	HI LO	0-65.535	0-100	Farbsättigung 0 → voll gesättigt	
13 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung		0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus	
14-16				Reserviert (nur V4.x)	

Modus 9: RGBW, 16 bit Auflösung pro Funktion

Kanal		Wert	Prozent	Funktion	
1	HI	0.05.505	0.400	Dimmer	
2	LO	0-65.535	0-100	geschlossen → offen	
3	HI			Intensität rot	
4	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%	
5	HI			Intensität grün	
6	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%	
7	HI			Intensität blau	
8	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%	
9	HI			Intensität weiß	
10	LO	0-65.535	0-100	0% → 100%	
11 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung		0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus	
12-14				Reserviert (nur V4.x)	

### Modus 10: HSI, 16 bit Auflösung pro Funktion

Kanal		Wert	Prozent	Funktion	
1	HI			Dimmer	
2	LO	0-65.535	0-100	geschlossen → offen	
3	HI			Farbton	
4	LO	0-65.535	0-100	0° → 360°	
5	H			Farbsättigung	
6	LO	0-65.535	0-100	0 → voll gesättigt	
B Signa fall g Gerä	7 lei alaus- ilt die teein- lung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus	
8-10				Reserviert (nur V4.x)	

# Modus 11: CCT & RGBW, Grob / Fein pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion	
1	0-255	0-100	Dimmer Grobauflösung geschlossen → offen Dimmer Feinauflösung	
2	0-255	0-100		
3	0-255	0-100	Farbtemperatur CCT grob 2.800 K → 10.000 K	
4	0-255	0-100	Farbtemperatur CCT fein	

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
			Grünkorrektur
	0-10	0-4	neutral / kein Effekt
	11-20	5-8	full minus green
5	21-119	8-46	-99% → -1%
	120-145	47-57	neutral / kein Effekt
	146-244	57-96	1% → 99%
	245-255	96-100	full plus green
6	0.055	0.400	Überblendung zu Farbe
	0-255	0-100	weiß → RGBW-Farbe
7			Intensität rot grob
-	0-255	0-100	0% → 100%
8	0-255	0-100	Rot fein
9			Intensität grün grob
9	0-255	0-100	0% → 100%
10	0-255	0-100	Grün fein
11			Intensität blau grob
11	0-255	0-100	0% → 100%
12	0-255	0-100	Blau fein
40			Intensität weiß grob
13	0-255	0-100	0% → 100%
14	0-255	0-100	Weiß fein
15			Lüftersteuerung
Bei	0-9	0-4	Keine Funktion
Signalaus-	10-60	5-23	Low
fall gilt die	61-120	24-47	Variable
Geräteein-	121-180	48-70	High
stellung	181-250	71-98	Lüfter max. Drehzahl
Sicharig	251-255	99-100	Lüfter aus
16-18			Reserviert (nur V4.x)

# Modus 12: CCT, Grob / Fein pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion	
1	0-255	0-100	Dimmer Grobauflösung geschlossen → offen	
2	0-255	0-100	Dimmer Feinauflösung	
3	0-255	0-100	Farbtemperatur grob 2.800 K → 10.000 K	
4	0-255	0-100	Farbtemperatur fein	
5	0-10 11-20 21-119 120-145 146-244 245-255	0-4 5-8 8-46 47-57 57-96 96-100	Grünkorrektur neutral / kein Effekt full minus green -99% → -1% neutral / kein Effekt 1% → 99% full plus green	
6 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus	
7-9			Reserviert (nur V4.x)	

# Modus 13: CCT & HSI, Grob / Fein pro Funktion

Kanal Wert		Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	Dimmer Grobauflösung geschlossen → offen
2	0-255	0-100	Dimmer Feinauflösung

		_		
Kanal	Wert	Prozent	Funktion	
3	0-255	0-100	Farbtemperatur grob 2.800 K → 10.000 K	
4	0-255	0-100	Farbtemperatur fein	
5	0-10 11-20 21-119 120-145 146-244 245-255	0-4 5-8 8-46 47-57 57-96 96-100	Grünkorrektur neutral / kein Effekt full minus green -99% → -1% neutral / kein Effekt 1% → 99% full plus green	
6	0-255	0-100	Überblendung zu Farbe weiß → RGBW-Farbe	
7	0-255	0-100	Farbton grob 0 → 360°	
8	0-255	0-100	Farbton fein	
9	0-255	0-100	Sättigung grob 0 → voll gesättigt	
10	0-255	0-100	Sättigung fein	
11 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus	
12-14			Reserviert (nur V4.x)	

Modus 14: RGBW, Grob / Fein pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	Dimmer Grobauflösung geschlossen → offen
2	0-255	0-100	Dimmer Feinauflösung
3	0-255	0-100	Intensität rot grob 0% → 100%
4	0-255	0-100	Rot fein
5	0-255	0-100	Intensität grün grob 0% → 100%
6	0-255	0-100	Grün fein
7	0-255	0-100	Intensität blau grob 0% → 100%
8	0-255	0-100	Blau fein
9	0-255	0-100	Intensität weiß grob 0% → 100%
10	0-255	0-100	Weiß fein
11 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
12-14			Reserviert (nur V4.x)

Modus 15: HSI, Grob / Fein pro Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion	
1	0-255	0-100	Dimmer Grobauflösung geschlossen → offen	
2	0-255	0-100	Dimmer Feinauflösung	
3	0-255	0-100	Farbton grob 0 → 360°	
4	0-255	0-100	Farbton fein	
5	0-255	0-100	Sättigung grob  0 → voll gesättigt	
6	0-255	0-100	Sättigung fein	
7 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus	
8-10			Reserviert (nur V4.x)	

### Angabe typischer Farbtemperaturwerte als Kanalwert

CCT- Wert	DMX	(-Wert (8 bit)		DM	X-Wert (16	bit)
Sky- Panel			С			С
3.200 K			14			3.670
5.600 K			99			25.493
6.000 K			113			29.098
6.500 K			131			33.685

### Umrechnung des CCT-Wertes in Kanal%

Folgende Formeln können Sie zur Umrechnung des CCT-Wertes in DMX% und umgekehrt verwenden:

$$CCT_{Wert} = \frac{(CCT_{max} - CCT_{min}) \times Kanal_{in Prozent}}{100} + CCT_{min}$$

$$Kanal_{\text{in Prozent}} = \frac{CCT_{\text{aktuell}} - CCT_{\text{min}}}{CCT_{\text{max}} - CCT_{\text{min}}} \times 100$$

### CCT-Werte SkyPanel-C

$$CCT_{min} = 2.800 \text{ K}$$
  
 $CCT_{max} = 10.000 \text{ K}$ 

#### Modus 16: GEL, 8 bit Auflösung pro Funktion, Basis

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
rtanai	11011	1102011	
1	0-255	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen
2	0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 1, CCT 3.200 K 5.600 K
3	0-128	0-50	Filter 1, Farbqualität Beste Qualität Farbqualität optimiert
3	129-170	51-67	Hohe Helligkeit Helligkeit optimiert
	171-255	68-100	Keine Farbe
4	0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 1, Hersteller Kategorie auf Kanal 5 Filter auf Kanal 6 wählen Rosco LEE Filters
	0-50	0-20	Filter 1, Kategorie Hersteller auf Kanal 4 Kategorie 1: Rosco: Color Correction LEE: Color Correction Kategorie 2:
5	51-101	21-39	Rosco: CalColor LEE: Color Filters Kategorie 3:
	102-152	40-60	Rosco: Storaro Selection LEE: 600 Series Kategorie 4:
	153-203	61-80	Rosco: Cinelux LEE: Cosmetic Filters
	204-255	81-255	Kategorie 5: LEE: 700 Series

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
6	0-255	0-255	Filter 1 Siehe Tabellen unten
7	0 - 255	0 - 100	Xfade zu Filter Filter 1 → Filter 2
8	0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 2, CCT 3.200 K 5.600 K
9	0-128 129-170 171 - 255	0-50 51-67 68 - 100	Filter 2, Farbqualität Beste Qualität Farbqualität optimiert Hohe Helligkeit Helligkeit optimiert Keine Farbe
10	0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 2, Hersteller Kategorie auf Kanal 11 Filter auf Kanal 12 Rosco LEE Filters
	0-50 51-101	0-20 21-39	Filter 2, Kategorie Hersteller auf Kanal 10 Kategorie 1: Rosco: Color Correction LEE: Color Correction Kategorie 2:
11	102-152	40-60	Rosco: CalColor LEE: Color Filters Kategorie 3: Rosco: Storaro Selection LEE: 600 Series
	153-203 204-255	61-80 81-255	Kategorie 4: Rosco: Cinelux LEE: Cosmetic Filters Kategorie 5: LEE: 700 Series Keine Funktion

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
12	0-255	0-255	Filter 2 Siehe Tabellen unten
13	0 – 51 52 – 102 103 – 153 154 – 204 205 - 255	0 - 20 21 - 40 41 - 60 61 - 79 80 - 100	Filterüberblendung Direkt Durch Weißpunkt Durch Schwarzpunkt Über Weißpunkt Unter Weißpunkt
14 Bei Signalaus- fall gilt die Geräteein- stellung	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
15-17			Reserviert (nur V4.x)

Modus 17: GEL, 16 bit Auflösung pro Funktion, Basis

				1	
Kana	ıl	Wert	Prozent	Funktion	
1 2	HI LO	0-65.535	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen	
3		0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 1, CCT 3.200 K 5.600 K	
4		0-128 129-170 171-255	0-50 51-67 68-100	Filter 1, Farbqualität Beste Qualität Farbqualität optimiert Hohe Helligkeit Helligkeit optimiert Keine Farbe	
5		0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 1, Hersteller Kategorie auf Kanal 5 Filter auf Kanal 6 wählen Rosco LEE Filters	
6		0-50 51-101 102-152 153-203 204-255	0-20 21-39 40-60 61-80 81-255	Filter 1, Kategorie Hersteller auf Kanal 4 Kategorie 1: Rosco: Color Correction LEE: Color Correction Kategorie 2: Rosco: CalColor LEE: Color Filters Kategorie 3: Rosco: Storaro Selection LEE: 600 Series Kategorie 4: Rosco: Cinellux LEE: Cosmetic Filters Kategorie 5: LEE: 700 Series	

Kana	al Wert Prozent Funktion		Funktion	
7		0-255	0-255	Filter 1 Siehe Tabellen unten
8	HI	0 - 65.535	0 - 100	Xfade zu Filter
9	LO	0 00.000	0 100	Filter 1 → Filter 2
10		0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 2, CCT 3.200 K 5.600 K
11		0-128	0-50	Filter 2, Farbqualität Beste Qualität Farbqualität optimiert
''		129-170	51-67	Hohe Helligkeit Helligkeit optimiert
		171 - 255	68 - 100	Keine Farbe
12		0-128 129-255	0-50 51-100	Filter 2, Hersteller Kategorie auf Kanal 11 Filter auf Kanal 12 Rosco LEE Filters
13		0-50 51-101 102-152	0-20 21-39 40-60	Filter 2, Kategorie Hersteller auf Kanal 10 Kategorie 1: Rosco: Color Correction LEE: Color Correction Kategorie 2: Rosco: CalColor LEE: Color Filters Kategorie 3: Rosco: Storaro Selection
		153-203	61-80	LEE: 600 Series Kategorie 4: Rosco: Cinelux LEE: Cosmetic Filters
		204-255	81-255	Kategorie 5: LEE: 700 Series Keine Funktion

Kana	ıl	Wert	Prozent	Funktion
14		0-255	0-255	Filter 2 Siehe Tabellen unten
15		0 - 51 52 - 102 103 - 153 154 - 204 205 - 255	0 - 20 21 - 40 41 - 60 61 - 79 80 - 100	Filterüberblendung Direkt Durch Weißpunkt Durch Schwarzpunkt Über Weißpunkt Unter Weißpunkt
16 Bei Signal- ausfall gilt die Gerä- teeinstel- lung.		0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
17	-19			Reserviert (nur V4.x)

### Mode 16 / 17: GEL, Filterliste

Kategorie 1, Rosco, Color correction

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	0 - 1 2 - 3 4 - 5 6 - 7 8 - 9 10 - 11 12 - 13 14 - 15 16 - 17 18 - 19 20 - 21	Full CTB 3/4 CTB 1/2 CTB 1/3 CTB 1/3 CTB 1/4 CTB 1/8 CTB Double CTB Full CTO 3/4 CTO 1/2 CTO 1/4 CTO	3202 3203 3204 3206 3208 3216 3220 3407 3411 3408 3409

Kategorie 1, Rosco, Color correction, Fortsetzung

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	22 - 23 24 - 25 26 - 27 28 - 29 30 - 31 32 - 33 34 - 35 36 - 37 38 - 39 40 - 41 42 - 43 44 - 45 46 - 47 48 - 49 50 - 51 52 - 53 54 - 55 56 - 57 58 - 59 60 - 61 62 - 63 64 - 65 66 - 255	1/8 CTO Double CTO Full CTS 1/2 CTS 1/4 CTS 1/8 CTS Full Plusgreen 1/2 Plusgreen 1/4 Plusgreen 1/8 Plusgreen 1/8 Plusgreen 1/8 Minusgreen 3/4 Minusgreen 1/2 Minusgreen 1/2 Minusgreen 1/4 Minusgreen 1/4 Minusgreen 1/6 Minusgreen 1/7 Minusgreen 1/8 Minusgreen 1/8 Minusgreen 1/8 Minusgreen 1/8 Minusgreen 1/8 Minusgreen 1/8 Minusgreen Fluorofilter Industrial Vapor Urban Vapor Tough Y-1 Tough MT 54 Tough MT 54 Tough MTY Tough MT2 Reserved	3410 3420 3441 3442 3443 3444 3304 3315 3316 3317 3308 3309 3313 3314 3318 3310 3150 3150 3152 3107 3134 3106 3102

Kategorie 2, Rosco, CalColor

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	0 - 1 2 - 3 4 - 5 6 - 7 8 - 9 10 - 11 12 - 13 14 - 15 16 - 17 18 - 19 20 - 21 22 - 23 24 - 25 26 - 27 28 - 29 30 - 31 32 - 33 34 - 35 36 - 37 38 - 39 40 - 41 42 - 43 44 - 45 46 - 47 48 - 49 50 - 51 52 - 53 54 - 55 56 - 57 58 - 59 60 - 61 62 - 63 64 - 65 66 - 255	15 Blue 30 Blue 60 Blue 90 Blue 7 Cyan 15 Cyan 30 Cyan 60 Cyan 90 Cyan 15 Green 30 Green 60 Green 90 Green 15 Yellow 30 Yellow 60 Yellow 90 Yellow 15 Red 30 Red 60 Red 90 Red 15 Magenta 30 Magenta 30 Magenta 90 Magenta 15 Pink 30 Pink 60 Pink 90 Pink 15 Lavender 30 Lavender 90 Lavender Reserved	4215 4230 4290 4307 4315 4330 4360 4390 4415 4430 4415 4430 44515 4530 4560 4690 4615 4630 4660 4790 4715 4730 4760 4790 4815 4830 4860 4890 4915 4930 4960 4990

Kategorie 3, Rosco, Storaro Selection

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
	0 - 1	VS Red	2001
	2 - 3	VS Orange	2202
	4 - 5	VS Yellow	2003
	6 - 7	VS Green	2004
	8 - 9	VS Cyan	2005
6	10 - 11	VS Azure	2006
	12 - 13	VS Blue	2007
	14 - 15	VS Indigo	2008
	16 - 17	VS Violet	2009
	18 - 19	VS Magenta	2010
	20 - 255	Reserved	

Kategorie 4, Rosco Cinelux

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	0 - 1 2 - 3 4 - 5 6 - 7 8 - 9 10 - 11 12 - 13 14 - 15 16 - 17 18 - 19 20 - 21 22 - 23 24 - 25 26 - 27 28 - 29	Bastard Amber Pale Bastard Amber No Color Straw Pale Gold Daffodil Straw Light Amber Gallo Gold Light Flame Flame Mayan Sun Golden Amber Soft Golden Amber Orange Henna Sky	2 302 6 8 310 12 16 316 17 18 318 21 321 23 325

# Kategorie 1, LEE Color Correction

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
Kanal 6	30 - 31 32 - 33 34 - 35 36 - 37 38 - 39 40 - 41 42 - 43 44 - 45 46 - 47 48 - 49 50 - 51 52 - 53 54 - 55 56 - 57 58 - 59 60 - 61 62 - 63 64 - 65	Light Red No Color Pink Blush Pink Flesh Pink Pale Rose Pink Salmon Deep Salmon Middle Rose Light Rose Purple Surprise Pink No Color Blue Clearwater Booster Blue Tipton Blue Blue Bell Daylight Blue Tharon Delft Blue Cerulean Blue	26 33 333 34 37 41 42 44 47 51 60 360 62 362 362 364 65 365 375
	66 - 67 68 - 69 70 - 71 72 - 73 74 - 75 76 - 77 78 - 79 80 - 81 82 - 83 84 - 85 86 - 87 88 - 89 90 - 91 92 - 255	Bermuda Blue Green Blue Alice Blue Primary Blue Baldassari Blue Medium Blue Pale Yellow Green Light Green Moss Green Primary Green Turquoise Blue Green Chocolate Reserved	376 77 378 80 381 83 87 88 89 91 92 93

Kanal	Wert	Filtername Nummer			
6	0-1 2-3 4-5 6-7 8-9 10-11 12-13 14-15 16-17 18-19 20-21 22-23 24-25 26-27 28-29 30-31 32-33 34-35 36-37 38-39 40-41 42-43 44-45 46-47 48-49 50-51 52-53 54-55 56-57 58-59 60-61 62-63 64-65 66-67	Double CTB Full CTB 3/4 CTB 1/2 CTB 1/4 CTB 1/8 CTB Double CTO Full CTO 3/4 CTO 1/2 CTO 1/4 CTO 1/8 CTO 1/1/2 CTB 1 1/2 CTB 1 1/2 CTB 1 1/2 CTB 1 1/2 CTS 1/4 CTS 1/8 CTS Full CTS 1/8 CTS Full CTO + .3 ND Full CTO + .6 ND L.C.T. Yellow (Y1) White Flame Green LEE Fluorescent Green Super Correction L.C.T. Yellow Super Correction W.F. Green H.M.I. (to Tungsten) C.S.J. (to Tungsten) C.S.J. (to Tungsten) LEE Fluorescent 4300 Kelvin LEE Fluorescent 3600 Kelvin LEE Fluorescent 1/2 Plus Green 1/4 Plus Green	200 201 281 202 203 218 287 204 285 205 206 223 283 286 441 442 443 444 207 208 212 213 219 230 232 236 237 238 241 242 243 244 244 245 246		

# Kategorie 1, LEE Color Correction, Fortsetzung

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	68 - 69 70 - 71 72 - 73 74 - 75 76 - 77 78 - 255	1/8 Plus Green LEE Minus Green 1/2 Minus Green 1/4 Minus Green 1/8 Minus Green Reserved	278 247 248 249 279

# Kategorie 2, LEE Color Filters

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	0 - 1 2 - 3 4 - 5 6 - 7 8 - 9 10 - 11 12 - 13 14 - 15 16 - 17 18 - 19 20 - 21 22 - 23 24 - 25 26 - 27 28 - 29 30 - 31 32 - 33 34 - 35 36 - 37 38 - 39 40 - 41 42 - 43 44 - 45	Rose Pink Lavender Tint Medium Bastard Amber Pale Yellow Dark Salmon Pale Amber Gold Medium Yellow Straw Tint Surprise Peach Fire Medium Amber Gold Amber Dark Amber Scarlet Sunset Red Bright Red Light Pink Medium Pink Dark Magenta Rose Purple Light Lavender Lavender	002 003 004 007 008 009 010 013 017 019 020 021 022 024 025 026 035 036 046 048 052 053

# Kategorie 2, LEE Color Filters, Fortsetzung

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	46 - 47 48 - 49 50 - 51 52 - 53 54 - 55 56 - 57 58 - 59 60 - 61 62 - 63 64 - 65 66 - 67 68 - 69 70 - 71 72 - 73 74 - 75 76 - 77 78 - 79 80 - 81 82 - 83 84 - 85 86 - 87 88 - 89 90 - 91 92 - 93 94 - 95 96 - 97 98 - 99 100 - 101 102 - 103 104 - 105 106 - 107 108 - 109 110 - 111 112 - 113 114 - 115	Mist Blue Pale Blue Sky Blue Evening Blue Just Blue Deeper Blue Lime Green Moss Green Dark Yellow Green Spring Yellow Yellow Light Amber Straw Deep Amber Primary Red Light Rose English Rose Light Salmon Middle Rose Dark Pink Magenta Peacock Blue Steel Blue Light Blue Deep Blue LEE Green Fern Green Dark Green Smokey Pink Bright Pink Marine Blue Golden Amber Pale Lavender Special Lavender	061 063 068 075 079 085 088 089 090 100 101 102 103 104 106 107 108 109 110 111 113 115 117 118 120 121 122 124 127 128 131 134 135 136 137

Kategorie 2, LEE Color Filters, Fortsetzung

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	116 - 117 118 - 119 120 - 121 122 - 123 124 - 125 126 - 127 128 - 129 130 - 131 132 - 133 134 - 135 136 - 137 138 - 139 140 - 141 142 - 143 144 - 145 146 - 147 148 - 149 150 - 151 152 - 153 154 - 155 156 - 157 158 - 159 160 - 161 162 - 163 164 - 165 166 - 167 168 - 169 170 - 171 172 - 173 174 - 175 176 - 177 178 - 255	Pale Green Summer Blue Pale Violet Pale Navy Blue No Color Blue Apricot Bright Rose Gold Tint Pale Gold Pale Salmon Pale Rose Chocolate Pink No Color Straw Slate Blue Bastard Amber Flame Red Daylight Blue Lilac Tint Deep Lavender Dark Steel Blue Loving Amber Dark Lavender Light Red Flesh Pink Surprise Pink Zenith Blue True Blue Alice Blue Regal Blue Reserved	138 140 142 143 144 147 148 151 152 153 154 156 157 159 161 162 164 165 169 170 174 176 180 182 192 194 195 196 197 198

### Kategorie 3,LEE 600 Series

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	0 - 1 2 - 3 4 - 5 6 - 7 8 - 9 10 - 11 12 - 13 14 - 15 16 - 17 18 - 255	Arctic White Silver Platinum Moonlight White Full CT 85 Industry Sodium HI Sodium Urban Sodium LO Sodium Reserved	600 601 602 603 604 650 651 652 653

# Kategorie 4,LEE Cosmetic Filters

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	0 - 1 2 - 3 4 - 5 6 - 7 8 - 9 10 - 11 12 - 13 14 - 15 16 - 17 18 - 19 20 - 21 22 - 23 24 - 25 26 - 27 28 - 29 30 - 31 32 - 33 34 - 35 36 - 255	Cosmetic Peach Cosmetic Silver Rose Cosmetic Rouge Cosmetic Highlight Cosmetic Silver Moss Cosmetic Aqua Blue Lily Frost Shanklin Frost Half Shanklin Frost Durham Daylight Frost Hampshire Rose Durham Frost Soft Amber Key 1 Soft Amber Key 2 Moroccan Frost Blue Diffusion Blue Frost Daylight Blue frost Reserved	184 186 187 188 189 191 705 717 718 720 749 750 774 775 791 217 221

# Kategorie 5,LEE 700 Series

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
Kanai 6	0 - 1 2 - 3 4 - 5 6 - 7 8 - 9 10 - 11 12 - 13 14 - 15 16 - 17 18 - 19 20 - 21 22 - 23 24 - 25 26 - 27 28 - 29 30 - 31 32 - 33 34 - 35 36 - 37 38 - 39 40 - 41 42 - 43 44 - 45 46 - 47 48 - 49 50 - 51 52 - 53	Perfect Lavender Provence Special Pale Lavender Cold Lavender Lily King Fals Lavender Cool Lavender Electric Lilac Spir Special Blue Cold Blue Bedford Blue Elysian Blue Cabana Blue Mikkel Blue Colour Wash Blue Berry Blue Virgin Blue Ocean Blue Old Steel Blue Steel Green Liberty Green Dirty Ice Damp Squib JAS Green am Brown Dirty White	700 701 702 703 704 706 708 709 710 711 712 714 715 716 719 721 723 724 725 728 730 731 733 738 742 744 746

# Kategorie 5,LEE 700 Series, Fortsetzung

Kanal	Wert	Filtername	Nummer
6	54 - 55 56 - 57 58 - 59 60 - 61 62 - 63 64 - 65 66 - 67 68 - 69 70 - 71 72 - 73 74 - 75 76 - 77 78 - 79 80 - 81 82 - 255	Easy White Seedy Pink Wheat Sun Colour Straw LEE Yellow Cardbox Amber Nectarine Millenium Gold Bastard Pink Terry Red Blood Red Moroccan Pink Pretty n'Pink Magical Magenta Reserved	747 748 763 764 765 773 776 778 779 781 789 790 794

### Modus 18: X,Y Koordinaten, 8 bit Auflösung

Kanal	Wert	Prozent	Funktion
1	0-255	0-100	<b>Dimmer</b> geschlossen → offen
2	0-255	0-100	<b>X1 Koordinate</b> 0.0 → 0.8
3	0-255	0-100	<b>Y1 Koordinate</b> 0.0 → 0.8
4	0-255	0-100	<b>Xfade</b> X1, Y1 → X2, Y2
5	0-255	0-100	<b>X2 Koordinate</b> 0.0 → 0.8
6	0-255	0-100	<b>Y2 Koordinate</b> 0.0 → 0.8
7	0 - 51 52 - 102 103 - 153 154 - 204 205 - 255	0 - 20 21 - 40 41 - 60 61 - 79 80 - 100	Filterüberblendung Direkt Durch Weißpunkt Durch Schwarzpunkt Über Weißpunkt Unter Weißpunkt
8 Bei Signal- ausfall gilt die Gerä- teeinstel- lung.	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
9-11			Reserviert (nur V4.x)

Modus 19: X,Y Koordinaten, 16 bit Auflösung

Kan	al	Wert	Prozent	Funktion
1	HI			Dimmer
2	LO	0-65.535	0-100	geschlossen → offen
3	HI			X1 Koordinate
4	LO	0-65.535	0-100	0.0 → 0.8
5	HI			Y1 Koordinate
6	LO	0-65.535	0-100	0.0 → 0.8
7	HI			Xfade
8	LO	0-65.535	0-100	X1, Y1 → X2, Y2
9	HI			X2 Koordinate
10	LO	0-65.535	0-100	0.0 → 0.8
11	HI			Y2 Koordinate
12	LO	0-65.535	0-100	0.0 → 0.8
13		0 - 51 52 - 102 103 - 153 154 - 204 205 - 255	0 - 20 21 - 40 41 - 60 61 - 79 80 - 100	Filterüberblendung Direkt Durch Weißpunkt Durch Schwarzpunkt Über Weißpunkt Unter Weißpunkt
Bei s ausf die 0	14 Signal- all gilt Gerä- nstel-	0-9 10-60 61-120 121-180 181-250 251-255	0-4 5-23 24-47 48-70 71-98 99-100	Lüftersteuerung Keine Funktion Low Variable High Lüfter max. Drehzahl Lüfter aus
15	- 17			Reserviert (nur V4.x)

# **Technische Daten**

### Abmessungen und Gewicht, S30 Flächenleuchte

Tiefe	
Breite	507 mm
Höhe	. 342 mm (Bügel abgeklappt)
Gewicht (ohne Zubehör)	8 kg (man.), 9 kg (P.O.)

### Abmessungen und Gewicht, S60 Flächenleuchte

Tiefe	
Breite	813 mm
Höhe	342 mm (Bügel abgeklappt)
Gewicht (ohne Zubehör)	12 kg (man.), 13 kg (P.O.)

### Abmessungen, Gewicht, S120 Flächenleuchte

Tiefe	133 mm
Breite	1467 mm (man.)
	1439 mm (P.O.)
Höhe	347 mm (Bügel abgeklappt)
Gewicht (ohne Zubehör, mit PSU) .	16 kg (man.)
	20 kg (P.O.)

#### Abmessungen und Gewicht, externes Netzteil

Tiefe	383 mm
Breite	90 mm (S30), 190 mm (S60 / S120)
Höhe	116 mm (S30), 90 mm (S60 / S120)
Gewicht	2,2 kg (S30), 3,7 kg (S60 / S120)

#### Leuchtmittel

Typ ARRI LED Light	engine
Typ. Lebensdauer L70	).000 h
Weißlicht 2.800 K - 10.000 K (SkyPa	anel-C)
WeißlichtFarbtemperatur über Remote PlPanele einstellbar (SkyPanele einstellbar (	•
Farblicht RGBW Farbmischung (SkyPa	anel-C)
Farbwiedergabe typ. C	RI >94
Grün-Magenta-Sättigung +/- 1 (full green bis full ma	igenta,
SkyPa	anel-C)

### **Optisches System**

ArtFläche	enleuchte mit Diffusorplatte (SkyPanel-C)
	. Remote Phospor Panel (SkyPanel-RP)
Leuchtfläche	355 x 300 mm (b x h, S30)
	645 x 300 mm (b x h, S60)
	1290 x 300 mm (b x h. S120)

### **Dynamische Funktionen**

Dimmer	.elektronisch, 0 - 100%
Farbmischung	. RGBW-Farbmischung
(Farhton und -sät	tigung nur SkyPanel-C)

### Steuerung und Programmierung

Kanäle 5-20 Kanäle, abhängig von Typ und Modus
Einstellung und Adressierung Über Gerätemenü oder ALSM
DMX-Norm ESTA DMX512A
RDM-Norm ESTA DMX512A
Art-NetVersion 3
Firmware-Update Über USB-Schnittstelle, Netzwerk und ALSM

#### Konstruktion

Farbe	Blau/Silber oder Schwarz
Gehäu	seKunststoffgehäuse mit Aluminiumrahmen
Schutz	art IP 20
$\wedge$	Schutzklasse
(III)	

#### Installation

Befestigung 28	3 mm Zapfen oder 16 mm / 28 mm Combo Pin
yuuuuuuuuuuu	Orientierung+/- 90°
0.5 m max. 90° up	Minimaler Freiraum um das Gerät0,5 m
0.5 m max. 90° up 1.0 m	Min. Abstand zur beleuchten Fläche 1,0 m

#### Anschlüsse

Gleichspann	ungseingang	Neutrik® 3-poliger	XLR-Verbinder
Anschluss A	kkupack 4-p	ool., verriegelbarer	XLR-Verbinder
DMX-/RDM	I-Ein-/Ausgang 5-	pol., verriegelbare	XLR-Verbinder
Art-Net-Anso	hluss	RJ45 Ethe	net-Anschlussr
USB-Anschl	uss		USB-A

#### Anschlussdaten

#### SkyPanel

Eingangsspannung
Max. Leitungslänge zwischen Netzteil und Leuchte 15 m
Netzteil
Netzspannung
Spannungsausgang
Netzteil Automatisch anpassendes Schaltnetzteil

#### Typische Leistungsaufnahme

230 V, 50 Hz
$\cos \varphi$ >0,9
Messwerte bei Nominalspannung ermittelt.
Mögliche Abweichung +/- 10%

### Geräuschpegel

35° C Umgebungstemperatur	< 20dB(A)
45° C Umgebungstemperatur	< 30dB(A)

### Temperaturen

Minimale Umgebungstemperatur (t <sub>a</sub> )20°	С
Maximale Umgebungstemperatur (t <sub>a</sub> )45°	С
Mit 15 m Verbindungsleitung PSU - SkyPanel 40°	С
Kühlung Leise, geregelte Lüfterkühlun	g

#### Erfüllte Zertifizierungen



#### **RISIKOGRUPPE 2**

ACHTUNG! Möglicherweise gefährliche optische Strahlung. Bei Betrieb nicht für längere Zeit in die Lampe blicken. Kann für die Augen schädlich sein.

Bestellinformation	S30-RP, MAN, blau/silber,5.600 K, Edison L0.0007723
Bestellinformation  Alle Versionen enthalten Passendes Netzteil Schienenadapter für SkyPanel Netzteil (außer Center Mount) Standard Diffusor (nur C-Version)  Alle manuellen Versionen enthalten zusätzlich Bügel mit 16 mm / 28 mm Combo Pin (man. Version) Verbindungskabel 48 V= (XLR 3-polig), I = 3 m PowerCON TRUE1 Netzkabel, I = 3 m mit länderspezifischem Netzstecker Center Mount Yoke (Center Mount Version)  Alle P.O. Versionen enthalten zusätzlich Stahlbügel mit 28 mm Zapfen Verbindungskabel 48 V= (XLR 3-polig), I = 1 m PowerCON TRUE1 Netzkabel, I = 3 m mit offenen Enden Stangenbedienung für Drehen und Neigen  ARRI SkyPanel S30-C S30-C, MAN, blau/silber, Edison - Set	\$30-RP, MAN, blau/silber,5.600 K, Edison L0.0007723 \$30-RP, MAN, blau/silber,5.600 K, Schuko L0.0007724 \$30-RP, MAN, blau/silber,5.600 K, China L0.0007725 \$30-RP, MAN, blau/silber, 5.600 K, PSE Japan - Set . L0.0012396 \$30-RP, P.O., blau/silber,5.600 K, bare ends - Set L0.0007727 \$30-RP, P.O., schwarz,5.600 K, bare ends - Set L0.0007727  **ARRI SkyPanel S60-C**  \$60-C, MAN, blau/silber, Edison - Set L0.0007063 \$60-C, MAN, blau/silber, Schuko - Set L0.0007064 \$60-C, MAN, blau/silber, China - Set L0.0007065 \$60-C, MAN, blau/silber, PSE Japan - Set L0.0007065 \$60-C, P.O., blau/silber, bare ends - Set L0.0007066 \$60-C, P.O., schwarz, bare ends - Set L0.0007067  **ARRI SkyPanel S60-RP** \$60-RP, MAN, blau/silber, 3.200 K, Edison - Set L0.0007069 \$60-RP, MAN, blau/silber, 3.200 K, Schuko - Set L0.0007070
\$30-C, MAN, blau/silber, Schuko - Set	\$60-RP, MAN, blau/silber,3.200 K, PSE Japan - Set

S30-RP, MAN, blau/silber, 3.200 K, PSE Japan - Set . L0.0012395 S30-RP, P.O., blau/silber, 3.200 K, bare ends - Set . . . L0.0007721 S30-RP, P.O., schwarz, 3.200 K, bare ends - Set . . . . L0.0007722

ARRI SkyPanel S120-C
S120-C, MAN, blau/silber, Edison - Set L0.0012956
S120-C, MAN, blau/silber, Schuko - SetL0.0012954
S120-C, MAN, blau/silber, China- Set L0.0012957
S120-C, MAN, blau/silber, PSE, Japan - Set L0.0012955
S120-C, Center Mount, blau/silber, Edison - Set L0.0012950
S120-C, Center Mount, blau/silber, Schuko - Set L0.0012948
S120-C, Center Mount, blau/silber, China - Set L0.0012951
S120-C, Center Mount, blau/silber, PSE, Japan - Set . L0.0012949
S120-C, P.O., blau/silber, bare ends - Set L0.0012953
S120-C, P.O., schwarz, bare ends - SetL0.0012952
S120-C, blau/silber, ohne Leitung und BügelL1.0009652
S120-C, schwarz, ohne Leitung und BügelL1.0009653
Zubehör für alle Versionen (S30-C / RP, S60-C / RP, S120-C)
Netzteil S30, blau/silber
Netzteil S30, schwarz
Netzteil S60 / S120, blau/silber L2.0012491
Netzteil S60 / S120, schwarz
Netzkabel, powerCON TRUE1, I = 3 m, Schuko L2.0007516
Netzkabel, powerCON TRUE1, I = 3 m, EdisonL2.0007515
Netzkabel, powerCON TRUE1, I = 3 m, China L2.0007514
Netzkabel, powerCON TRUE1, I = 3 m, o. Stecker L2.0005974
Verbindungskabel 48 V=, XLR 3-pol., I = 0,5 m L2.0007492
Verbindungskabel 48 V=, XLR 3-pol., I = 1 mL2.0007491
Verbindungskabel 48 V=, XLR 3-pol., I = 3 m L2.0007493
Verbindungskabel 48 V=, XLR 3-pol., I = 10 m L2.0007494
Verbindungskabel 48 V=, XLR 3-pol., I = 15 m L2.0007860
Batterie-DC-Kabel, XLR 4-pol., I = 0,5 m L2.0008499

V-Mount Batterieadapter L2.0008070	
Scheinwerferhalterung L2.0008078	
Scheinwerferhalterung (starr)L2.0008080	
Schienenadapter für SkyPanel Netzteil L2.0008082	
Superklemmenadapter für SkyPanel NetzteilL2.0006921	
Zubehör	

Zubehör für die Lichtgestaltung finden Sie im "SkyPanel Accessories Guide" und auf der ARRI Webseite.

Änderung ohne Ankündigung vorbehalten. Die neuesten Spezifikationen und photometrischen Daten finden Sie auf www.arri.com

